

Visita de Fraga Iribarne a Bata

Le fue impuesta la medalla de oro de aquella Diputación

Altos jefes del Ejército y la Marina
complimentan a sus respectivos ministros

El dirigente político inglés McLeod, en S'Agaró

Santa Isabel de Fernando Poo. (De nuestro enviado especial, Saturnino Ibango Iyanga).

El ministro de Información y Turismo, fue recibido en el aeropuerto de Bata por el presidente de la Asamblea general, don Federico Ngomo; gobernador civil de Río Muni, Simón Endumu; alcalde de Bata, don Pedro Lumu Matindi y otras autoridades civiles y militares de la región. El ministro y séquito, desde el aeropuerto y camino de la ciudad, se detuvo en los terrenos al borde del mar, donde se construirá el hotel de primera categoría de la Diputación provincial, en una superficie de 36.000 metros cuadrados, y que costará 20 millones de pesetas, de los cuales 10 pertenecen al crédito del Ministerio de Información y Turismo. Seguidamente se dirigió a la Catedral donde se celebró un Te Deum. A continuación, y ya dentro del itinerario de la ciudad, visitó la emisora de Radio Ecuatorial, donde se le ofreció una emisión con actuación de un grupo folklórico, un "balele" como se llama en estas tierras.

Después pasó al edificio colindante, que pertenece al periódico local "Potopoto" donde, tras examinar la marcha de la tirada del día, pronunció unas palabras refiriéndose al legítimo orgullo que España siente ante la prosperidad económica y social, y ante la madurez política de que tantas pruebas ha dado el pueblo de Guinea Ecuatorial.

Seguidamente el ministro, señor Fraga, hizo entrega al director del periódico "Potopoto" de la subvención de un millón de pesetas para la renovación del utillaje y necesidades del rotativo riomunense. A continuación, visitó la escuela-hogar de la Sección Femenina y la ex-

posición de pinturas presentadas en los locales de la Diputación provincial, certamen que lleva por título "25 años de paz española en la Guinea Ecuatorial" y de la que es autor el artista de la región, Benjamin Ebang. El ministro de Información y Turismo recibió luego la medalla de oro de la Diputación. En este acto, el presidente de la Asamblea general, don Federico Ngomo, pronunció unas cálidas frases de salutación y bienvenida al ministro. "Este país de Río Muni —dijo el señor Ngomo— tan pequeño en el mapa pero no por eso menos de tener en cuenta, quiere llegar a ser en un día no lejano uno más en el concierto de las naciones del Mundo, pero para llegar a conseguir esto necesita de vuestra ayuda, de la ayuda de España. Os pido señor ministro que no nos dejéis de la mano y que hagáis llegar al jefe del Estado, Caudillo Franco, nuestra humilde petición".

El señor Fraga contestó al presidente de la Asamblea general con unas palabras referidas al esfuerzo que están poniendo los riomunenses en todos los aspectos de la administración y en el orden económico, industrial y comercial y también en las explotaciones de los recursos naturales, que están llevando a Guinea a un nivel comparativamente favorable con respecto a otros países de igual o mejores estructuras económicas.

«Yo os invito —dijo también— a que me exponáis, con toda libertad y confianza, vuestras inquietudes, vuestras aspiraciones, vuestros problemas, en la seguridad de que pondré mi mayor entusiasmo a vuestro servicio, a fin de que encontréis en el Gobierno el calor que merecéis». El señor Fraga recibió prolongados y calurosos aplausos. La Diputación Provincial de Río Muni y Ayuntamiento de Bata ofrecieron una cena al señor Fraga.

Hoy, el ministro y acompañantes visitaron el puente del Generalísimo y la explotación forestal de Río Benito, con lo que dio por terminada esta rápida visita a la provincia de Río Muni de la Guinea Ecuatorial española. También por la noche se proyectaron en dos cinematógrafos de Bata las películas «Franco, ese hombre» y «Sinfonía Española».

POLITICO INGLÉS EN S'AGARÓ

Barcelona. — Ha llegado a S'Agaró el exministro inglés y uno de los jefes del partido conservador británico, M. J. McLeod, acompañado de su esposa.

(Pasa a cuarta página)

Franco impone la medalla de oro de Mancha Real al Conde de Arjillo

El acto se celebró en la finca «Arroyo Vil» situada en aquel Ayuntamiento jienense

Tal imposición S. E. la hizo a los hijos del alcalde

Jaén.—En la finca «Arroyo Vil», término de Mancha Real, Su Excelencia el Jefe del Estado, que ha pasado en ella unos días de descanso, impuso esta tarde la medalla de oro de Mancha Real al Conde de Arjillo, don José María Martínez Ortega, hijo de la villa, condecorado por el Ayuntamiento en virtud de los merecimientos contraídos en largos años de ayuda a las necesidades del pueblo y los constantes desvelos por resolver sus problemas, especialmente el de agua potable. El acto, que fue muy sencillo y emotivo, se efectuó en el porche de acceso a la finca citada. Acompañaban a S. E. el Jefe del Estado, su esposa, sus hijos, los marqueses de Villaverde, los condes de Arjillo, gobernadores civil y militar de Jaén, obispo de la diócesis, autoridades provinciales y el Ayuntamiento en pleno de Mancha Real, así como todas las autoridades locales.

El alcalde hizo el ofrecimiento de la medalla y pergamino con el nombramiento de hijo predilecto, expresando los méritos del homenajeado. Rogó al Caudillo que le impusiera él la medalla, lo que hizo en medio de grandes aplausos. El Conde de Arjillo agradeció el homenaje que se le hacía y dijo, que, como hijo de la villa, no ha hecho más que cumplir con su deber.

Terminado el acto, S. E. el Jefe del Estado y esposa emprendieron viaje a Madrid.

El regreso del campeón



Manuel Santana, que recientemente defendiera los colores de España en la final de los campeonatos de tenis de la Copa Davis en Australia, venciendo a Emerson y perdiendo la «finalísima» con honor y valentía, ha regresado a Madrid, donde tomará parte inmediatamente en un torneo de categoría internacional con motivo de la inauguración de la Ciudad Deportiva del Real Madrid. En la foto le vemos en la aduana del aeropuerto de Barajas, cuando es cariñosamente recibido por su esposa e hijo.

(Foto FIEL)

Triunfal llegada de los Reyes Magos



Conforme estaba anunciado, anoche, a las ocho, hicieron su entrada triunfal en Burgos SS. MM. los Reyes Magos, que en vistosa cabalgata recorrieron las principales calles de la ciudad, dejando juguetes para los niños burgaleses. En el precedente grabado, uno de los Monarcas, con su escolta, durante el desfile ante la gran multitud congregada a lo largo del trayecto. — Foto "Fede" (Información, en tercera página).

El ritmo de crecimiento económico en 1965 fue muy superior al de 1964 que ya rebasó todas las previsiones

Tres grandes objetivos para el Ministerio de Comercio

Madrid. — Para el año 1966, las ideas básicas de la política del Ministerio de Comercio "son política económica coordinadora para el desarrollo, proseguir la liberación de importaciones, protección arancelaria selectiva, asegurar la normalidad de los abastecimientos y política de integración con otras economías europeas. Refiriéndose concretamente al año que empieza son dos las grandes tareas a las que mi Departamento dedicará sustancialmente su esfuerzo: El fomento de las exportaciones y la ordenación del comercio interior".

EE. UU., decididos a seguir la tregua en sus bombardeos sobre Vietnam del Norte

Al parecer, esto puede ser clave para unas negociaciones de paz

Sede de las Naciones Unidas.—El embajador de los Estados Unidos en la ONU, Arthur J. Goldberg, ha regresado de sus conversaciones con el presidente Johnson en la Casa Blanca para presentar al Consejo de Seguridad un informe escrito sobre sus gestiones encaminadas a iniciar las negociaciones de paz en el Vietnam.

De fuente bien informada se dice que la ofensiva pacificadora de amplitud mundial iniciada por Johnson durante la semana de Navidad, ha dado como resultado una información entregada a Goldberg por los diplomáticos en ambos lados del telón de acero en la que se hace constar que la tregua aérea en los bombardeos del Vietnam del Norte es la clave de las negociaciones.

APELACION A LA ONU

Sede de las Naciones Unidas.—Estados Unidos ha solicitado de todos los miembros de las Naciones Unidas que empleen su influencia para llegar a unas conversaciones incondicionales de paz en Vietnam.

La petición ha sido hecha en una carta de A. J. Goldberg, representante permanente de Estados Unidos en la organización mundial, dirigida al secretario general U. Thant.

PETICION DE WILSON A RUSIA

Londres.—El primer ministro británico, Harold Wilson, se ha dirigido al Kremlin, haciendo un llamamiento en pro de la paz en Vietnam, en vísperas del viaje de la misión rusa a Hanoi y pide a los dirigentes soviéticos que acepten las iniciativas de paz norteamericanas, así como que recurran a la conferencia de Ginebra, de la que son co-presidentes Rusia y Gran Bretaña para poner término a la contienda.

SOLICITUD A LA R. A. U.

El Cairo.—Estados Unidos ha pedido a la República Árabe Unida que se encargue de proteger a sus prisioneros de guerra en el Vietnam.

PROXIMO VIAJE

Londres.—El ministro británico de Asuntos Exteriores, Michael Stewart, marchará a fines de este mes a Washington para obtener los más recientes puntos de vista norteamericanos sobre el Vietnam.

OTRO EJEMPLO DE BUENA DISPOSICION

El Cairo.—Los emisarios del presidente Johnson informaron a los diplomáticos afroasiáticos de que Estados Unidos están dispuestos a continuar, indefinidamente, la pausa en los bombardeos a Vietnam del Norte, si llegan a la conclusión de que los comunistas de Hanoi se disponen a iniciar un gesto de buena voluntad, según se indica en los medios diplomáticos de esta capital. En las mismas fuentes se asegura que el gesto norvietnamita más apreciado podría ser la interrupción de las infiltraciones de tropas a Vietnam del Sur.

La necesidad para nuestra economía de aumentar las exportaciones, supone el concurso activo de los demás Ministerios económicos y a fin de cuentas, de cuántos participan en el proceso económico nacional", ha dicho, el ministro de Comercio, don Faustino García Monco, en unas declaraciones que publica "La Vanguardia" de Barcelona.

«Como es sabido —dice el señor García Monco— la balanza de pagos española ha registrado, desde 1959, continuos superávits, que han permitido una notable acumulación de reservas. En 1965, el extraordinario crecimiento de la demanda de importaciones ha producido, por primera vez, un déficit en nuestra balanza de pagos. Las cifras, naturalmente provisionales, de que disponemos en estos momentos, nos permiten estimar que este déficit será del orden de 140 millones de dólares».

«Las importaciones de mercancías han supuesto en números redondos, unos 2.800 millones de dólares en el año 1965. La cifra impresionante sobre todo si la comparamos con los 794 millones de dólares que representaron las importaciones en 1959. Ha de subrayarse que el desarrollo económico español de los últimos años no hubiera sido posible sin estas importaciones crecientes. Si observamos las cifras correspondientes al período 1960-65 nos encontramos con que el 76,9 por 100 de la importación total está constituido por materias primas y bienes de equipo, y el 23,1 por 100 por productos alimenticios —indispensables desde el punto de vista del abastecimiento interior— resulta entonces que el 96 por 100 del total de las importaciones españolas constituye un elemento básico para impulsar nuestro desarrollo. Por tanto, las importaciones al mismo tiempo que aportan factores productivos constituyen un factor de disciplina necesario para el crecimiento sano de una economía».

«Tal como he dicho anteriormente, este año y por vez primera desde 1959, se ha producido una disminución de nuestras reservas de divisas; de esas reservas cuya acumulación interrumpida en los últimos años llegó a preocupar, y por diversos motivos al parecer, a algunos. Es conveniente puntualizar que la acumulación de las reservas se realiza con un propósito muy concreto, que es el de poder hacer frente con ellas a los desequilibrios que puedan producirse en la balanza de pagos. En definitiva, las reservas, como su nombre indica, se constituyen y mantienen para utilizarlas cuando la ocasión lo requiere. A pesar del descenso que se ha producido en 1965, España continúa figurando entre los países que cuentan con unas reservas internacionales más elevadas, en proporción al volumen de su comercio exterior».

«La afluencia de capitales ex-

(Pasa a cuarta página)

CLUB DE ANCIANOS EN JAEN



Durante la estancia de doña Carmen Polo de Franco en Jaén, inauguró el Club de Ancianos, creado por la Delegación Nacional de Auxilio Social. Tiene capacidad para 100 ancianos mayores de 75 años, a los que Auxilio Social atenderá diariamente con comidas, asistencia médica y espiritual y otros servicios totalmente gratuitos. En la foto vemos a la esposa del Jefe del Estado, junto al secretario general de la Obra, señor Sánchez Zamora, durante la inauguración. — (Foto Fiel)

El Gobierno inglés pide a sus súbditos que no vayan de vacaciones al extranjero

Ha cumplido 90 años el ex canciller Adenauer

Dino Altieri, co-fundador del fascismo, ha muerto

Londres.—El canciller del Exchequer, James Callaghan, ha pedido a todos los súbditos del Reino Unido que no vayan al extranjero a pasar sus vacaciones, porque estos viajes cuestan demasiado en divisas al erario británico.

El canciller, cuyo cargo equivale al de un ministro de Hacienda, ha declarado hoy que está dispuesto a equilibrar drásticamente este año lo que los súbditos de Su Majestad gasten y compren en el exterior.

Fórmula común del Padrenuestro en francés

Será rezado por católicos, protestantes y ortodoxos en todo el mundo de habla gala

París.—Los católicos, protestantes y ortodoxos de lengua francesa han adoptado una fórmula común en francés del Padrenuestro. De aquí en adelante será rezado en todas las iglesias de Francia y en las regiones de habla francesa de Bélgica, Suiza, Canadá y África.

Su empleo ha sido autorizado por la «Semana de la Unidad» del 18 al 25 de Enero. En las iglesias católicas de toda Francia será parte de la liturgia a vísperas de Pascua Florida.

Para "Washington Post" el punto muerto sobre Gibraltar es absurdo

Los Príncipes Juan Carlos y Sofía serán recibidos por los Emperadores y herederos del Japón

Washington.—El punto muerto entre Gran Bretaña y España sobre Gibraltar es "absurdo" escribe en su número de hoy "Washington Post".

"En una época en que el anticolonialismo constituye un tópico, sin duda alguna Gibraltar ha de ser considerado por muchos como un anacronismo", recuerda. LOS PRINCEPES JUAN CARLOS Y SOFIA EN TOKIO

Tokio.—El Príncipe D. Juan Carlos de Borbón y su esposa la Princesa Sofía, que se hallan en el Japón en visita privada, serán recibidos en audiencia por el Emperador y la Emperatriz. Asimismo, serán recibidos por el Príncipe heredero Akihito y la Princesa Michiko.

ELOGIO A LA JUSTICIA ESPAÑOLA

Roma. — La ejemplar independencia frente a los poderes públicos es una de las características principales del sistema judicial español, dice el diario italiano "Il Tempo", en un artículo en que examina el funcionamiento de la Justicia en España. Destaca también "Il Tempo" el cambio que ha experimentado la administración de la Justicia española en las dos últimas décadas y el prestigio que han adquirido sus jueces que a veces se han portado de manera heroica en circunstancias adversas.

Añade "Il Tempo" por medio de su correspondencia en Madrid, que las circunstancias históricas son elementos valiosos para enjuiciar el estado jurídico de un pueblo, pero que en el caso español, estos condicionantes cobran más importancia por la variedad regional que existe en la Península.—Efe.

Hoy, recepción en Capitanía con motivo de la Pascua militar

Los alféreces provisionales celebran su adhesión al Ejército

Hoy, con motivo de la Pascua militar, se celebrará a las doce del mediodía una solemne recepción en el salón del trono de Capitanía general y presidida por el capitán general de la sexta región.

A la una y media de la tarde, la Hermandad provincial de Alféreces provisionales renovará su adhesión al Ejército en la persona del capitán general, teniente general Pérez-Soba.

NOVENTA ANIVERSARIO

Bonn.—El ex-canciller Konrad Adenauer, federal, cumple hoy noventa años. Con este motivo su primer paso en este día, según tradicional costumbre desde hace muchos años, ha sido asistir a una misa que fue celebrada por su hermano, monseñor Paul Adenauer.

El doctor Adenauer recibirá hoy cinco mil regalos llegados desde todos los países del Mundo.—Efe.

HA MUERTO DINO ALFIERI

Milán. — Dino Alfieri, fundador con Benito Mussolini del fascismo italiano, a quien abandonó cuando Italia perdió la última guerra, ha fallecido el domingo pasado en esta capital, a la edad de 79 años. Los funerales tuvieron lugar ayer, martes.—Efe.

Postal

Bellísimo, pero un poco tarde

A NOCHE desfiló por las calles de la ciudad el cautivador cortejo de los Reyes Magos.

Un gran gentío, cuya principal expectación protagonizaban los pequeños, presenciaron el paso de la cabalgata de los Monarcas de Oriente que, con un inmenso cargamento de juguetes y regalos, llegaron a nuestra ciudad para distribuirlos, posteriormente, por los diversos hogares burgaleses.

Bellísima esta fiesta de la víspera de Reyes, con el multicolor y simbólico desfile de los Reyes Magos por la ciudad. Una cabalgata que merece ser cada año mejorada, siguiendo la línea progresiva que viene acusándose desde hace unos años. Digno, repetimos, de seguir ese afán de superación, conforme a los augustos huéspedes que vienen a llenar de alegría júbilo a los niños, cuyo ilusión ilimitada se traduce en el gran concurso, en el multitudinario número de pequeños que se apinan a ambos lados de la calzada, a lo largo del trayecto y principalmente en la Plaza Mayor, donde se efectúa la ofrenda al Niño Dios.

Ahora bien. La actual época invernal, que rara vez depara a estas alturas una temperatura a propósito, no es la más propicia para que esa gran muchedumbre permanezca a pie firme durante un rato, que casi nunca resulta y siempre es peligroso en orden a su salud.

Por eso, nos parece que hay que pensar, seriamente, en adelantar la hora de salida de la cabalgata. Las ocho es, francamente, tarde para el comienzo del desfile, que, inevitablemente, se prolonga hasta hora poco apropiada, considerando, repetimos, que estamos en lo más riguroso del invierno, aun cuando este año no haya nevado ni llovido.

En fin. Pasó el cortejo de la ilusión. Bellísimo, pero un poco tarde en cuanto a la hora de su paso por las calles. Creemos que esta circunstancia merece ser considerada, para futuros años.

BURGENSE

De los Centros oficiales

DELEGACION DE HACIENDA
LIBRAMIENTOS. — Antonio Gil Fournier, Carlos González Miguel, Constantino Barbero, Federico Díez Lastra, Francisco Alonso, José Hernández, José

Ortiz Navacerrada, Mariano Pineda, Raimundo Balcabao, Simedón Simedón, Herminia Iglesias, Cayetano José Puerta, Pablo Hernández, Ángel del Val, Ángel Juanros y Ferro-Omes.

Ministerio de Obras Públicas

Delegación provincial de Transportes de Burgos

Tarjetas de transporte

TARJETAS VISADOS. — De conformidad con la legislación vigente deberán ser recogidas en esta Delegación provincial, previa solicitud en modelo oficial que se facilitará en esta dependencia durante las horas de oficina, dentro del plazo de 30 días hábiles a partir de la publicación del presente anuncio, las tarjetas-visados de transporte correspondientes al año 1966, debiendo acompañar el permiso de circulación del vehículo, el libro de reclamaciones los vehículos destinados a servicio público y tarjeta de transporte del año anterior.

ANULACION DE TARJETAS. — Agotado el plazo que se señala en el párrafo anterior, se procederá a la anulación de la tarjeta, advirtiéndose que la nueva solicitud de la misma tarjeta, se tramitará normalmente, pero no se entregará resguardo provisional, ya que el objeto de éste ampara la utilización del vehículo durante el período que media entre la solicitud de la autorización de transporte y la expedición de la misma, pero de ningún modo puede servir para facilitar el incumplimiento de los plazos marcados para entrega de visados.

EL INGENIERO JEFE REGIONAL,
R. GALINDEZ

TERCER ANIVERSARIO LA SEÑORA

D.ª Isabel Rico de Zapata

Falleció el día 7 de Enero de 1963, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

SU ESPOSO, HIJOS, NIETOS, HERMANOS
Y DEMÁS FAMILIA

Ruegan a sus amistades una oración por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán, mañana, día 7, a las 10 de la mañana en los PP. Carmelitas, a las 10.30, 11 y 12 en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián y Santo Rosario a las 8 de la tarde en los PP. Carmelitas, por cuyos actos de piedad les anticipan las gracias.

Burgos, 6 de Enero de 1966.

Las misas gregorianas que darán comienzo mañana viernes, día 7, a las ocho y media de la mañana en la iglesia de La Merced de los Padres Jesuitas, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

D. Antoni: María de Mera Gil
Que falleció el pasado día 2, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad.

Q. E. P. D.

LA FAMILIA agradecerá a sus amistades la asistencia a tan piadosos actos.
Burgos, 6 de Enero de 1966.

EL SEÑOR

DON SATURNINO PÉREZ GUTIERREZ

Falleció en el día de ayer, a los 72 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hijos, María Felicidad (religiosa) y Ricardo; hermano, don Gregorio; hermanos políticos, don Antonio, don Alfonso (religioso) y doña Rosario Alonso, doña Elisa González, don Lauro Medina, doña Emilia Alcalde y doña Asunción del Río; sobrinos, primos y demás familia

Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y les suplican la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de San José Obrero, las primeras HOY, JUEVES, a las CUATRO y acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de San José y el segundo, el MAÑANA, VIERNES, a las DIEZ; actos de caridad por los que les quedarán muy reconocidos. Casa doliente: San Pedro de Cardeña, 1 "La Cruz". Gran Funeraria.

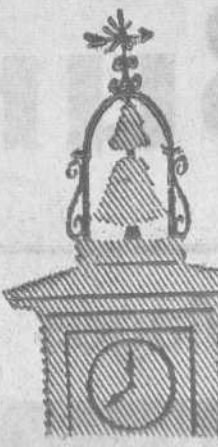
EL SEÑOR

Don Antonio del Barrio Martín

Que falleció en Vergara, el 30 de Diciembre de 1965.

Q. E. P. D.

Los hijos y demás familia suplican la asistencia a alguna de estas misas, por lo que les quedarán muy agradecidos.



BURGOS AL DIA

Ada Religiosa

Santoral

SANTOS DE HOY

La Epifanía del Señor. Ss. Reyes Melchor, Gaspar y Baltasar. Ss. Melanio, ob. Nila-món, cf. Maera, vg.

Misa de primera clase y color blanco de la Epifanía. **SANTOS DE MAÑANA**
La Vuelta del Niño Jesús. Ss. Luciano, pb. Clero, dc. Julián, Félix, Jenaro, mrs. Teodoro, mj. Crispín, Nicetas, obs. Canuto, rey.

Misa de cuarta clase y color blanco de la Epifanía. segunda oración Et famulos.

CULTOS

SALESAS. — Archicofradía de la Guardia de Honor al Sagrado Corazón de Jesús: Hoy a las siete y media de la tarde, se tendrá la hora santa reglamentaria, predicará el Rvdo. Padre Hernando, S. J.

Católico:

Mañana, recuerda

PRIMER VIERNES

Guía del radioyente

Radio Castilla

7.55: Sintonía. Apertura. Lectura de programas, 7.58: Matinal cadena SER. Buenos días, Señor, por el P. Sopena. El tiempo, por Mariano Medina. Deportes, por Vicente Marco. En menos que canta un gallo. Nuestra ciudad, por Vicente Ruiz. Todo es confidencial. Discomanía. Humor. Un mensaje para usted. 10.00: Página mañanera. 10.30: Al compás de la mañana. 12.00: Santa misa para enfermos retransmitida desde la iglesia de San Lesmes Abad, Patrón de Burgos.

12.30: Capítulo 9.º de la novela "Los hombres de hierro". 12.45: Las ilusiones de Marta. 12.50: El mundo de los niños, por la doctora Luisa Trigo. 13.00: Música española. 13.30: Discos de-

Hoy, a muerzo del Prelado a las primeras autoridades

Hoy, con motivo de la Epifanía del Señor, el arzobispo de la diócesis, Excmo. y Rvdo. Sr. Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, ofrecerá el tradicional almuerzo al capitán general de la sexta región y a las demás primeras autoridades de la capital y provincia.

Nota del Arzobispado

Como ya es conocido, el próximo domingo, a las doce de la mañana, en la S. I. Catedral se celebrará la inauguración solemnisima del Jubileo conciliar por el Papa Paulo VI a las Iglesias Catedrales de todo el Mundo.

Siendo más que suficiente el número de misas que, para cumplir con el precepto dominical, se celebran por la mañana y por la tarde en la ciudad de Burgos, el Excmo. y Rvdo. Sr. Arzobispo ha dispuesto que desde las 11.45 de la mañana a la una de la tarde de ese día queden suprimidas todas las misas que en las parroquias, iglesias y oratorios de esta capital estuviesen establecidas a esta hora en los días de precepto.

dicados. 14.00: Escaparaté sonoro: Luis Lucena. 14.15: Noticias locales. 14.20: Tres minutos con Tony Tooper y su orquesta. 14.30: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 14.55: Gaceta Averrem. 15.00: Discos dedicados. 15.45: Canciones a varias voces. 16.00: Capítulo 84 de "Historia de una cupletista". 16.30: Capítulo 29 de "Amarga oscuridad".

17.00: Capítulo 4.º de la novela "Natacha". 17.20: El niño Juanito. 17.25: Consultorio Averrem. 17.30: Capítulo 9.º de "El amor y la furia". 18.00: Programa en cadena: Mujeres 66. 18.30: Capítulo 29 de "La casa de los Dalton". 19.00: Capítulo 69 de "La deuda: Claudia". 19.30: Usted elige: Discos solicitados. 20.00: La hora de la zarzuela: La leyenda del beso, de Soutullo. 20.30: El corazón de Jesús en las ondas. 20.45: Programa en cadena: Caja o dinero. Matilde, Perico y Periquita. 21.45: Avance informativo. 22.00: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 22.15: Noticias locales. 22.30: Los Deportes. (Emisión extraordinaria). 22.45: Programa en cadena: Ustedes son formidables. 24.00: Cierre.

Radio Popular

7.55: Apertura. Primer programa: 8.00: Buenos días, Burgos. 8.05: Primer compás 8.15: La canción de la mañana. 9.00: Angelus. 9.01: Para ustedes, ritmo y compás. 9.45: Ronda de la América española. 10.00: Con la Prensa bajo el brazo. 10.10: Con calor de Navidad. 10.20: Del brazo y por la calle. 10.30: Apunte litúrgico. 10.40: Voces que la mañana. 11.00: Santa misa para enfermos e impedidos. 11.45: Pequeño concierto. 12.00: Festival infantil de Reyes.

Segundo programa: 13.00: Radio-ilusión. 13.30: Felices los tenga usted. 14.05: Conciencias. 14.10: Novedad musical. 14.15: Un buen tema, el tiempo. 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España. 15.00: La voz del corazón. 15.20: Mensaje en alta fidelidad. 15.30: Felicidades con música.

Tercer programa: 16.30: Estado. 18.30: Tele-objetivo. 19.00: Angelus. 19.01: Diálogos para una voz. 19.05: La radio en la calle. 19.15: El rincón de los niños. Audición especial de Reyes. Cuarto programa: 20.00: Bazar del microsurco. 20.30: Santo rosario en familia. 20.50: Música de Navidad. 21.00: Niñolandia. 21.30: Corresponsalia. 21.45: Pentagrama trotamundos. 22.00: Diario hablado de Radio Nacional de España. 22.15: Más allá de las estrellas. 22.20: Información meteorológica. 22.30: Noticiario. Boletín informativo de noche. 22.45: Música de España. 23.00: Musikaly. 23.45: Compás final. 0.00: La danza de las horas. 0.02: Palabras para el silencio. 0.05: Cierre de la estación.

NOTICIAS

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

— Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos: María Natividad Cámara y Terrazas, María del Mar Cámara y Terrazas, Ana Isabel Álvarez y Pérez, Juan Carlos Gamarra y Carasa, Daniel Ángel Azofra y Vargas, Fernando José Rey e Iglesias, José Ignacio Pérez y García, María Soledad del Río y Tudanca, María del Rocío Vázquez y Rincero.

Auto Escuela M. Beato

Gestoría
Pza. Alonso Mt. 7-t. 423

ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

— Ayer tarde ingresó en la Casa de Socorro, Yolanda García Sevilla, de 19 años, con domicilio en Barriada de la Inmaculada, número 117. Fue atropellada por un automóvil, que le ocasionó fuerte contusión con erosión en región mentoniana, epistaxis traumática y erosiones en ambas rodillas. Los facultativos de dicho Centro que le asistieron, se reservaron el pronóstico.

RAMSAYSS Inglés - Francés

en tres meses. Sanjurjo, 9

NUEVA DIRECTIVA. — El presidente del Casino Recreativo Cultural de Funcionarios, don Félix Fuente Vicario, nos comunica que, bajo su presidencia, ha quedado constituida la nueva Junta directiva de dicha entidad, en la forma siguiente:

Vicepresidente, don Félix Aledo Bañuelos; secretario, don Obdulio Díez-Andino G. Marañón; vicesecretario, don Luis González Arce; tesorero, don Fidel Pérez Solórzano; contador, don Rafael Rodríguez Rodríguez; bibliotecario, don Gabriel Ibeas Arranz y vocales, don Lorenzo Ortega Moradillo, don Ricardo Palacios Cuesta, don Miguel Fernández González y don Antonio Tudanca Barrios.

TELEVISORES

"PHILIPS" 1966

Desde 500 pesetas al mes ELECTRODOMESTICOS

a 250 ptas. mensuales Mejores precios y garantías

RADIOLANDIA

Cardenal Segura, 9

LETRAS DE LUTO. — En el día de ayer, dejó de existir en nuestra ciudad a los 72 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad, el señor don Saturnino Pérez Gutiérrez. Descanse el paz el alma del finado y reciban sus apenados hijos, hermano, hermanos políticos y demás familiares nuestro más sentido pésame por tan sensible pérdida.

T. V. REYMA

¡COMPRE GRATIS!

¡VISITENOS!

Lafa Calvo 73. — Tl. 5740-611

BURGOS

SE RESTABLECE EL TRAFICO POR UNA CARRETERA. — La Jefatura de Obras Públicas nos comunica que ha quedado restablecido el tráfico en la carretera Burgos-Santander, kilómetro 316, que afecta al término de Paradores de Brizia. Se fija a los automovilistas una limitación en el transporte de veinte toneladas.

FARMACIAS DE GUARDIA. Castellanos, Espolón, 22; Del Alamo. Avenida del Cid Campeador, 43 y Moral, Santa Dorotea, 21.

Coches sin conductor

Seat 1500-1400 C. 600 D

GARAJE "URISMO

Teléfono 5594

BOLETIN METEOROLOGICO

CO comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 692,3; a las dos de

la tarde, 692,7; a las siete de la tarde, 692,3.

Temperatura ambiente. — Máxima, 6,8 grados a las 16,30 horas; mínima, 2,6 grados a las nueve horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, W-7,2 kilómetros; a las dos de la tarde, SW-7,2 kilómetros;

a las siete de la tarde, W-3,6 kilómetros.

Humedad: 93 por ciento.

EL CUPON PRO-CIEGOS.

— En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 473 y con 50 pesetas todos los números terminados en 73.

Al pensar la propaganda de su negocio, recapacite:

- La palabra hablada muere rápidamente...
- La imagen es fugaz...
- Lo impreso permanece.

Conviene a sus intereses

anunciarse en la Prensa diaria.

Siempre resolverá hacerlo en

Diario de Burgos

AULA DE CULTURA

DE LA

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

El próximo sábado, día 8 del actual, a las OCHO de la tarde, se celebrará una

VELADA RECREATIVO - MUSICAL

en la que se dará a conocer el fallo del Jurado calificador de los Concursos Populares de ambientación navideña organizados por esta Institución.

INTERVENCIONES:

Rondalla del Servicio Doméstico.
Orfeón Burgales.
Hermanos Rivieri.
Pipo y Balmori.
Rondalla del Colegio de La Salle.

INVITACIONES:

En las oficinas centrales de la
CAJA DE AHORROS MUNICIPAL.



Las marcas de mayor prestigio en Europa:

- ★ DEVELOR
- ★ ADLER
- ★ TRIUMPH
- ★ PRECISA
- ★ GRUNDING
- ★ BANDA
- ★ FACTURA-3

EQUIPOS

COMPLETOS

para oficinas

Exposición y ventas:



amabbar

San Pablo, 23

BURGOS

Teléfono 4431

Miles de niños presenciaron ayer el paso por Burgos de SS. MM. los Reyes Magos



He aquí el "Nacimiento" instalado bajo los arcos del Consistorio. — (Foto "Fede")

La Cabalgata revistió mayor brillantez que en años anteriores

Los Magos hicieron entrega de juguetes y golosinas a los pequeños que les recibieron en el Ayuntamiento

Momentos antes de la hora anunciada por SS. MM. los Reyes Magos para su llegada a Burgos, numerosísimo público se congregó a lo largo del recorrido que habían de seguir los tres Monarcas de Oriente y su comitiva durante su aparición en la ciudad. Como es lógico, la grey infantil esperaba ansiosa la llegada de tan augustos personajes para verles desfilar cargados de juguetes sus palanquines, amén de otros muchos que dejaron a las afueras de la ciudad y que por la noche les fueron llevando los servidores para realizar el completo reparto de juguetes, ascendiendo por magníficas escaleras portátiles a balcones y ventanas, donde los niños dejaron sus lustrados zapatos en espera de un amanecer hace días soñado.

El estampido de alegres cohetes y luminarias anunció a los niños burgaleses la llegada a la ciudad de Sus Majestades los Reyes Magos, quienes tras descansar durante breves minutos en el Cuartel de Caballería, donde finetes y caballos tomaron un ligero refrigerio, iniciaron su recorrido por las calles de la ciudad previamente señaladas por los Reyes en estrecha colaboración con el Ayuntamiento de la ciudad.

A su llegada al cuartel de Caballería, la regia comitiva fue recibida por el jefe de protocolo del Ayuntamiento, don Ramón Inclán Leiva, quien después de cumplimentar a SS. MM. colaboró estrechamente con ellos para una mayor brillantez en su recorrido por las calles, al mismo tiempo que les proporcionaban un detallado plano de las mismas para el posterior recorrido de SS. MM. durante la noche, facilitándoles de esta forma el reparto de juguetes y regalos que los Magos traían del lejano Oriente para los niños burgaleses.

Entre alegre y temerosa presencia la grey infantil el paso de la vistosa cabalgata cuyo riguroso orden, conforme a las protocolarias disposiciones de la Comisión de Gobierno de la Corte oriental, se realizó de la siguiente forma:

Alferez, a caballo, seguido por cuatro heraldo trompetas y un grupo de pastores y profetas, descendientes de aquellos que hace 1966 años acudieron hasta Belén para adorar al Niño Dios.

EL REY PERSA
Tras la vanguardia anunciadora del paso de SS. MM. los Reyes Magos, desfiló en primer lugar la comitiva del Rey persa, integrada por el siguiente séquito: portastandarte, palanquín con juguetes, tres persas con antorchas, palanquín con juguetes, palanquín transportando la ofrenda de Oro que S. M. el Rey haría al Niño Dios, escoltada de seis persas; seis palafreneros hebreos, carroza en la que viajaba el Rey, mayordomo y paje; dos servidores en la carroza, seis nobles de la Corte persa, tres servidores persas y escolta cerrando el séquito de S. M. ocho hebreos con antorchas.

EL REY ORIENTAL
Tras la comitiva del Rey persa desfilaba la del Mago oriental, que era encabezada por el portastandarte de su Casa Real, seguido de un gran palanquín que portaba grandes y maravillosos juguetes que custodiaban tres infantes orientales con antorchas y a los que seguía otro gran palanquín con juguetes y en un tercer palanquín figuraba la ofrenda del Rey al Niño Jesús, consistente en el aromático incienso, con el que S. M. el Rey oriental adoró al Salvador de los hombres. Escortando la ofrenda marchaban seis pajes orientales, seis hebreos tras los que seguía la vistosa carroza del Rey oriental desde cuyas lejanas tierras hizo su viaje hasta Burgos para premiar a los niños con juguetes y regalos. Daban escolta a S. M. en la carroza dos servidores, seis cortejanos, tres servidores orientales y ocho hebreos con antorchas.

EL REY NEGRO
Tras el portastandarte del Rey negro marchaba un gran palanquín con gran cantidad de juguetes que escoltaban tres etíopes con antorchas, a los que seguían otro gran palanquín con gran cantidad de maravillosos juguetes. Tras los numerosos regalos desfilaba el palanquín con la ofrenda de Su Majestad al Niño, consistente en la profética Mirra, a la que daban escolta seis etíopes, seis palafreneros y seguía la carroza de S. M., al que acompañaba su mayordomo y su paje de confianza, junto con dos servidores encargados del buen funcionamiento de la carroza y de arreglar las posibles averías de la misma. Por vez primera en Burgos el Rey Baltasar ha estado representado por un africano de nacimiento. El resto de la escolta consistía en seis cortejanos etíopes, ocho hebreos

con antorchas, tras los que marchaba el carro romano con escolta a caballo.

La vistosa cabalgata que inició su recorrido oficial partiendo del cuartel de Caballería, para seguir por la Avda. del Conde de Vellellano, plaza de Santa Teresa, puente de Gasset, calle de Vitoria, plaza de Miguel Primo de Rivera, plaza de Santo Domingo de Guzmán, calle del general Queipo de Llano y plaza de José Antonio.

A su paso por las calles, Sus

el Ayuntamiento el acto de entrega de juguetes a los hijos de los empleados subalternos del Municipio.

FIESTA DE REYES EN LA EN LA DIPUTACION

En el salón de recepciones del palacio provincial tuvo lugar el acto de entrega de juguetes a 58 niños, hijos de empleados subalternos de la Diputación provincial y de los Establecimientos provinciales de Beneficencia y Hospital Médico-quirúrgico.

oriental entregó también dulces y otras golosinas a los niños.

El acto fue amenizado por el trío músico-vocal "Los Gapiros", que entonó varios villancicos y canciones alusivas a la festividad. También intervino el director de la agrupación "Los Chamacos", Álvarez Gamundi.

AGRUPACION DE ANTIGUOS MIEMBROS DEL FRENTE DE JUVENTUDES

Hoy, jueves, a las doce, en el domicilio de la Agrupación de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, se celebró una fiesta de Reyes especialmente dedicada a los hijos de sus agrupados y en la que los pequeños serán obsequiados con diversos regalos.



Durante la entrega de juguetes o golosinas en el Ayuntamiento, "Fede" obtuvo la precedente placa, en la que uno de los Reyes acaricia afablemente a un niño.

Majestades recibieron las muestras de cariño de los niños, puesta de manifiesto a través de sus aplausos, a los que los Magos correspondían saludando con las manos desde los tronos de sus carrozas.

LLEGADA AL AYUNTAMIENTO
Una inmensa muchedumbre se congregó ante la Casa Consistorial, recibiendo a la comitiva con calorosos aplausos, mientras en el aire estallaban preciosas luminarias y cohetes anunciadores de su llegada al centro de la ciudad.

Descendieron los Magos de sus carrozas y se dirigieron al lugar donde se alzaba el «belén» —Arcos del Consistorio— realizando sus ofrendas de oro, incienso y mirra al Niño Dios, mientras los altavoces transmitían el Himno nacional.

Seguidamente Sus Majestades penetraron en la Casa Consistorial a los sonos de la Marcha de la Ciudad, siendo recibidos por el alcalde, don Fernando Dancausa de Miguel, quien presentó a SS. MM. a las primeras autoridades, entre las que se encontraban el gobernador civil accidental y presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero; gobernador militar, general Menor Clara-munt; vicario general de la diócesis, don Buenaventura Díez y Díez, delegado de Información y Turismo, don Emilio Villalain y miembros de la Corporación municipal, todos ellos acompañados de sus esposas.

Seguidamente los Reyes pasaron a la Sala de Jueces donde se encontraban niños de la Casa Refugio de San Juan, Establecimientos provinciales de Beneficencia, Asilo de las Mercedes, Salesianas de la barriada «Yagüe» y guardería infantil de las Misioneras Franciscanas, todos los cuales recibieron preciosos juguetes y estupendas golosinas de manos de los Magos.

Mientras los Reyes se encontraban en la Casa Consistorial, un grupo de pastores bailó sus danzas clásicas ante el «portal de belén», mientras en el espacio seguían surcándole preciosas luminarias. Antes de despedirse de la Casa Consistorial, SS. MM. se asomaron al balcón principal del Ayuntamiento desde el que saludaron a los niños burgaleses entre los aplausos de la grey infantil y la quema de una magnífica traca.

Siempre entre los aplausos de los niños, volvieron SS. MM. a ocupar sus tronos en sus respectivas carrozas, para continuar la comitiva su recorrido triunfal, que concluyó, como estaba anunciado, en el propio cuartel donde se organizó el cortejo.

REPARTO DE JUGUETES EN EL AYUNTAMIENTO

Con asistencia del alcalde de la ciudad, don Fernando Dancausa de Miguel y miembros de la Corporación, se celebró en

Hicieron la entrega de juguetes el presidente de la Corporación provincial y señora de Carazo, a quienes acompañaban los señores de Mateos, Villalain, Hernando y Tobalina; secretario, señor Martínez e interventor, señor Sampedro.

El presidente de la Diputación, don Pedro Carazo y su esposa acariciaron cariñosamente a los niños al entregarles los juguetes que habían dejado para ellos los Reyes Magos y también los diputados y altos funcionarios de la Casa dialogaron afablemente con los pequeños.

LOS REYES MAGOS, EN LA HERMANDAD DE LA DIVISION AZUL

Los Reyes Magos de Oriente, llegaron al salón de actos de la Delegación provincial de Sindicatos, donde repartieron juguetes a cerca de un centenar de niños, hijos de los combatientes de la División Azul.

Un paje vestido a la usanza

Madrid.—Relación de los números premiados en el sorteo de «El Niño», de la Lotería Nacional, celebrado hoy:

PRIMER PREMIO (20.000.000 de pesetas)
30.684 Lérida, Santa Cruz de Tenerife, Barcelona, Granada, Avilés, Bilbao y Madrid.

Aproximaciones, de 200.000 pesetas: Anterior, 30.683; posterior, 30.685.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 30.601 al 30.700, excepto el 30.684 que es el primer premio.

Premios de 20.000 pesetas a los números terminados en 84. Reintegros, de 2.500 pesetas, a los números terminados en 4.

SEGUNDO PREMIO (10.000.000 de pesetas)
51.202 Barcelona.

Aproximaciones, de 100.000 pesetas, números 51.201, anterior, y 51.203, posterior.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 51.201 al 51.300, excepto el número 51.202 (segundo premio).

TERCER PREMIO (3.000.000 de pesetas)
27.640 Valencia, Palma de Mallorca, Barcelona, Don Benito, Cangas de Narcea, Bilbao, Madrid y Matarró.

Aproximaciones, 51.250 pesetas, números 27.639, anterior, y 27.641, posterior.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 27.601 al 27.700 excepto el número 27.640, que es el tercer premio.

Premio de 500.000 pesetas 13.597.

Premio de 100.000 pesetas 49.765.

Premio de 50.000 pesetas 9.455.

Obra Cultural de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

¡CONOZCA VD. SU CIUDAD!

La Obra Cultural de la Caja de Ahorros del Círculo Católico ha organizado una serie de visitas a monumentos y joyas de arte de nuestra capital, a fin de que los burgaleses conozcan su Ciudad! Estas visitas son completamente gratuitas y serán acompañados de una guía.

EL PROXIMO DOMINGO, DIA 9, SE VISITARA LA S. I. Catedral Basílica Metropolitana

Las invitaciones, limitadas, se entregarán, previa presentación de la libreta de Ahorro, en nuestras oficinas de la ciudad, dándose una charla con proyección de diapositivas, preparatoria a las visitas, en el Salón café del Círculo Católico de Obreros, Concepción núm. 19, el sábado día 8, a las ocho de la tarde.

El sorteo de la Lotería del «Niño»

Una serie completa del "gordo" la lleva fija hace años un industrial de Lérida

Madrid.—Relación de los números premiados en el sorteo de «El Niño», de la Lotería Nacional, celebrado hoy:

PRIMER PREMIO (20.000.000 de pesetas)
30.684 Lérida, Santa Cruz de Tenerife, Barcelona, Granada, Avilés, Bilbao y Madrid.

Aproximaciones, de 200.000 pesetas: Anterior, 30.683; posterior, 30.685.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 30.601 al 30.700, excepto el 30.684 que es el primer premio.

Premios de 20.000 pesetas a los números terminados en 84. Reintegros, de 2.500 pesetas, a los números terminados en 4.

SEGUNDO PREMIO (10.000.000 de pesetas)
51.202 Barcelona.

Aproximaciones, de 100.000 pesetas, números 51.201, anterior, y 51.203, posterior.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 51.201 al 51.300, excepto el número 51.202 (segundo premio).

TERCER PREMIO (3.000.000 de pesetas)
27.640 Valencia, Palma de Mallorca, Barcelona, Don Benito, Cangas de Narcea, Bilbao, Madrid y Matarró.

Aproximaciones, 51.250 pesetas, números 27.639, anterior, y 27.641, posterior.

Centenas, de 25.000 pesetas, números del 27.601 al 27.700 excepto el número 27.640, que es el tercer premio.

Premio de 500.000 pesetas 13.597.

Premio de 100.000 pesetas 49.765.

Premio de 50.000 pesetas 9.455.

Premios de 25.000 pesetas
459 768 252 373 944
012 904 818 696 222
036 051 618 244 256
418 532 838 483 621
467 656

UN INDUSTRIAL DE LERIDA LLEVA UNA SERIE COMPLETA DEL "GORDO"

San Sebastián. — Se encuentra en San Sebastián uno de los afortunados con el primer premio del sorteo de la lotería celebrado hoy. En total le han correspondido veinte millones, puesto que juega una serie entera en el número 30.684.

Inmediatamente de conocida la noticia tratamos de localizar al afortunado, que eludía toda visita, aunque no podía ocultar el gozo y la alegría que la suerte le ha proporcionado.

Fueron sus familiares, una hermana, propietaria de la pastelería Mary, sita en la calle Secundino Eñola, de esta capital, la que amablemente nos atendió, a pesar de que su establecimiento parecía una torre de Babel, entre el público que acudía a realizar sus compras habituales en esta víspera de los Reyes Magos, y las amistades que ya sabían la buena nueva y acudían a felicitar a los afortunados.

«Mi hermano está abonado a este número desde hace quince años. Se trata de Miguel Verdón, industrial de Tremp (Lérida), donde posee una fábrica de galletas, turrones y chocolates. Pasado para ellos el trabajo de las Navidades, vienen a pasar unos días a San Sebastián, con nosotros, nos ayudan en la avalancha de esta víspera de los Reyes y después descansan unos días».

En la suerte de este industrial de Lérida participan sus hermanos, tres más, y los obreros de su fábrica de Tremp, aunque no todos los que allí trabajan, ignoramos por qué, ya que nos ha manifestado que en total son 60 sus operarios, pero que de la fortuna sólo va a gozar una minoría, además de sus hermanos y algún familiar más y amigos.

Nuestra pregunta de si había repartido mucha lotería, no nos ha sabido contestar. «Algo pero no demasiado, le tengo apego al número y se queda en casa en su mayor parte».

«¿Cuánto calcula usted que le habrá correspondido? —No puedo decirselo, no tengo en la memoria el total de las participaciones que hice, pero son bastantes millones. Los otros, además, también se quedan en casa».

El criterio era enorme en la pastelería Mary, donde hay también afortunados que se llevan su rascón gratis: son los amigos que participan de esta manera en la suerte de la familia de Miguel Verdón, a quien la lotería ha regalado hoy 20 millones de pesetas.

MAS AFORTUNADOS
Granada. — Un décimo del número 30.684, premiado con el «gordo» del sorteo extraordinario de la Lotería celebrado hoy, lo adquirió doña Manuela Alcalá Cortés, que lo distribuyó entre siete hermanos, propietarios de una modestísima casa de comidas establecida en la calle de Monterría. Les han correspondido dos millones de pesetas. Otro décimo lo juega el empleado de unos almacenes de tejidos, don Antonio Díaz Junco, quien percibirá igual cantidad.

A las diez y media de la noche de hoy el propietario de la administración de loterías en que se expendió el billete, señor Sánchez Urquijo, recibió una llamada telefónica desde Málaga, interesándose por saber si el billete premiado había sido vendido en aquella administración y confirmando el número. Al contestar afirmativamente el lotero percibió a través del hilo telefónico una gran algarabía, por lo que se supone que algún malagueño que viniera en viaje reciente a Granada adquirió decimos del billete premiado, con lo que Málaga participará también de los 20 millones de pesetas.

SEUETE DE AVILES
Avilés. — La Lotería ha vuelto a sonreír a los avilesinos. En el sorteo de hoy han correspondido 20 millones al número 30.684, premiado con el «gordo», uno de cuyos billetes fue vendido en la administración de Loterías número 1 que regenta doña Vicenta Olaj Junquera. Hasta el momento se sabe que han tocado dos millones de pesetas a cada uno de los señores D. Julio Arias García, dueño de una mueblería; don Domingo Murat Lucas, industrial pintor y don Luis García, industrial transportista. Otros dos millones fueron al vecino pueblo de Las Barzanas (Castro), habiendo correspondido pesetas 800.000 a don Angel Menéndez Suárez y 200.000 pesetas a cada uno de los señores don Jesús Cuervo Bolado, don Germán Fidalgo, don Santiago Picó y don Leonardo Esteban, obreros de la Real Compañía Asturiana de Minas. Su compañero de trabajo, don José Manuel Villar García se ha visto agraciado con 400.000 pesetas. Se desconocen los poseedores de los restantes decimos.

Se eleva a 22 millones de pesetas lo que ha correspondido a Avilés en el presente sorteo.

DE VIVIR EN CHABOLA, A MILLONARIOS
Bilbao.—El tradicional sorteo del «Niño» se ha mostrado con Bilbao algo más generoso que el de Navidad. Aunque solamente hayan correspondido dos series (una del primer premio y otra del tercero), la cantidad ha sido bastante apreciable.

Pocas noticias se tienen de los afortunados con estos dos premios. Sin embargo se puede concretar que un médico bilbaíno juega cinco decimos en el número 27.640, correspondiente al tercer premio, por lo que le han correspondido un millón y medio de pesetas.

Los cinco decimos restantes están, al parecer, bastante repartidos.

Por lo que respecta al primer premio, una buena cantidad ha correspondido a un modestísimo matrimonio que vive en una chabola de Erandio. El matrimonio —sólo se conoce el nombre de la esposa, que adquirió los dos decimos: Felipa Ayllón— tiene siete hijos mayores y varios nietos. Esta mujer compró a últimos de Diciembre los decimos en el número 30.684, por lo que le han correspondido cuatro millones de pesetas. Cada uno de sus hijos juega una participación de cincuenta pesetas, habiendo dado también otras participaciones a un zapatero del barrio en que viven. —Cifra.

LOS PREMIOS CADUCARAN EL 5 DE JULIO
Madrid. — Los premios del sorteo de la Lotería caducarán el 5 de Julio próximo, según se anuncia hoy, por primera vez en una nota que aparece en la lista oficial de números premiados. Dicha medida se basa en una reciente disposición del Ministerio de Hacienda. Como se sabe, con anterioridad el plazo para el cobro de los premios se extendía a un año.

Cámaras frigoríficas y frigoríficos domésticos

Firma de primera categoría desea nombrar distribuidores de sus fabricados para Burgos y provincia. Interesados, con local y organización, dirigirse, por escrito, para concertar entrevista a:

Sr. GUERRA

Paseo de Zorrilla, 6

VALLADOLID

GUIA FACULTATIVA

J. M. Francés

MEDICINA INTERNA

RAYOS X

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5

Plaza de Vega, 36 - Tel. 5446

José Carazo

PARTOS y ENFERMEDADES

DE LA MUJER

Del Hospital de Barrantes

y Cruz Roja

Vitoria, 31, 3.º - Tel. 8590

Agustín Rivas

PARTOS y ENFERMEDADES

DE LA MUJER

Avenida del Cid, 6, 5.º, A

2.º edificio Feygon. - Tel. 5282

José Muñoz Avila

RINON PIEL y

VIAS URINARIAS

A. Bonifaz, 12, 1.º - Tel. 1539

J. Villaguirán García

MEDICO ESTOMATOLOGO

del Hospital Militar

Consulta de 1 a 3 y de 4 a 6

San Pablo, 20, 1.º - Tel. 6593

S. Lechuga-Serantes

Oculista

Consulta diaria

Avenida del Cid, 6, 3.º - Tel. 4452

Dr. V. MATEOS LOPEZ

CIRUGIA GENERAL, TRAUMATOLOGIA, HUESOS, ARTICULACIONES - RAYOS X

Avenida del Cid, 8, 2.º

Teléfono 2254

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO

Alonso Martínez, 7. - Tel. 5103

I. Martín Pardo

Diplomado Escuela Nacional de

Tisiología. - Ex-jefe Clínica

Hospital Militar. - PULMON

y CORAZON. - RAYOS X

Electrocardiografía

Madrid, 14, 2.º - Tel. 4166

M. Calvo Pinillos

Aparato respiratorio - Corazón

- Bronquios. - Electrocardiografía

- Espirografía. - Ven.

Calle Vitoria, 27 - Tel. 3048

Cloterapia. - Rayos X

José Luis Rica Rica

Parto dirigido y ginecología

tico. - Enfermedades y operaciones

de la mujer

Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6

Vitoria, 21, 1.º, Izqda. - Tel. 4771

A. López Gómez

GARGANTA NARIZ Y OIDOS

Consulta de 11 a 3 y de 4 a 6

Espolón, núm. 23. - Tel. 4677

S. Iñigo

Médico - oculista

Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7

Lain Calvo 17, 1.º - Tel. 1311

José María Rodríguez Irive

ODONTOLOGO

Avenida del Cid, 10 (FEYGO)

C. Rodríguez Sáez

OCULISTA

Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7

Héroes del Alcázar, 1

Teléfono 7063

José María Arantjes

Más información nacional

(Viene de primera página)
posa. Se proponen pasar unos días de descanso en aquella localidad de la Costa Brava. El señor McLeod acaba de dimitir de su cargo de director del semanario «Spectator» para dedicarse intensamente a la política, con ocasión de la próxima campaña electoral.—Cifra.

HOMENAJE A LA MEMORIA DE PEREZ GÁLDO

Madrid.—Don Benito Pérez Galdós está en posesión de las cuatro glorias terrenas a las que aspira todo escritor: la de su obra literaria, la del amor de sus cada vez más adeptos lectores, la de la unanimidad de la crítica universal y la del arte, perpetuada en este monumento, dijo don Federico Carlos Saiz de Robles en el discurso que pronunció en el homenaje a Galdós que el Hogar Canario le ha ofrecido ante su estatua, en el parque del Retiro, con motivo del aniversario de la muerte del insigne escritor canario.

Primeramente, la hija de don Benito, doña María Pérez Galdós, viuda de Verde, con sus nietos, depositaron al pie de la estatua sendos ramos de flores y una señorita del Hogar Canario depositó otro con lazos de colores nacionales y canarios. Después, el secretario general del Hogar Canario dio lectura a los telegramas y cartas de adhesión al homenaje recibidos.

A continuación, el escritor don Federico Carlos Saiz de Robles pronunció el discurso de ofrecimiento del homenaje en el que dijo que el gran escritor podemos colocarlo después de Cervantes.

VISITA AL MINISTRO DEL EJERCITO

Madrid.—Con motivo de la Pascua militar el ministro del Ejército, teniente general Menéndez Tolosa, recibió a mediodía en los salones del palacio de Buenavista a los generales directores generales y una representación de generales en jefe de las distintas Armas y Servicios. Al acto asistieron también el ministro de la Gobernación, el general subsecretario general del Ejército y el teniente general jefe del Estado Mayor Central.

Y AL DE MARINA

Madrid.—En nombre de toda la Marina de guerra española y con motivo de la Pascua militar, ha felicitado este mediodía al ministro de Marina almirante don Pedro Nieto Antón, el almirante jefe de Estado Mayor de la Armada, don Fernando Meléndez Bójar, en un acto celebrado en el citado Departamento, con asistencia de los ministros subsecretario de la Presidencia y de Industria, y altos jefes de la Armada y personalidades.

VISITA A «AZORIN»

Madrid.—El ilustre escritor don José Martínez Ruiz «Azorin», recibió a mediodía de hoy en su casa de Madrid, la visita de don Joaquín Calvo Sotelo y don Federico Moreno Torroba, presidente y vicepresidente, respectivamente, de la Sociedad General de Autores de España, quienes le felicitaron en nombre de la sociedad, como el decano de los autores. El señor Calvo Sotelo le explicó que paralelamente a la pascua militar que se celebra todos los años por estas fechas, ellos han querido instituir esta pascua literaria. En el sencillo e íntimo acto, le entregaron una agenda para 1966, que recoge infinidad de efemérides del teatro en España, y un libro profusamente ilustrado sobre los caminos de España.

Seguidamente, los Sres. Calvo Sotelo y Moreno Torroba visitaron también a don Julio Gómez, en su calidad de decano de los compositores.

RECEPCION A LA PRENSA

Madrid.—El ministro de Justicia ofreció a los periodistas una recepción, a primera hora de la tarde, obsequiándo-

Gestión personal del alca de Nueva York

Para arreglar la huelga de los transportes

Nueva York.—El alcalde Lindsay ha decidido hoy hacer una gestión personal para arreglar el conflicto laboral del transporte que tiene paralizada a Nueva York desde hace cinco días.

Anunció que irá al hotel donde se efectúan las negociaciones entre los representantes de la ciudad y el Sindicato de obreros del transporte. El dirigente del Sindicato, Michael Quill, que se encuentra en prisión, junto con otros ocho dirigentes, sufrió ayer, al parecer un ataque cardíaco y su estado es grave.

SUBE EL PRECIO DEL ACERO

Pittsburg.—La «United States Steel Corp.» la productora más importante en la industria del acero, ha decidido seguir el ejemplo de sus competidores subiendo el precio de los productos de acero utilizados en la construcción.

La Casa Blanca ha anunciado que el aumento de 2,75 dólares por tonelada hecho por la citada compañía es aceptable por encontrarse dentro de los límites fijados para precios y salarios.

les con una copa de vino español.

El señor Orjol expresó su gratitud a los representantes de la Prensa por la colaboración que le prestan, y ofreció la suya para cuantas informaciones precisas, al propio tiempo que les desearó un año próspero y feliz.

TOMA DE POSESION

Madrid.—Han tomado posesión de sus cargos, el nuevo secretario general de la Prensa y Radio del Movimiento, don Vicente Cebrían y el director de la agencia «Pyresa», don Jaime Campany.

El acto se celebró a primera hora de la tarde, en el despacho del delegado nacional, don Alejandro Fernández Sordo, que presidió el acto en unión del director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quilez.

DISPOSICIONES OFICIALES. Madrid.—Mañana publicará el «Boletín Oficial del Estado» una orden del Ministerio de Hacienda sobre exención de plusvalías y compensación de pérdidas derivadas de enajenaciones en el impuesto general sobre la renta de las personas físicas.

También publicará una resolución del Ministerio de la Gobernación sobre funcionarios de los Cuerpos nacionales de Administración Local en situación de excedencia, en sus modalidades de voluntaria o activa.

Instalaciones de FUEL-OIL para la industria

DEPOSITOS DE ALMACENAMIENTO Y NODRIZA, DESDE 500 HASTA 50.000 LITROS, CON SISTEMA DE PRECALENTAMIENTO POR RESISTENCIA O SERPENTIN.

EQUIPOS DE BOMBEO, CALDERAS Y QUEMADORES NACIONALES Y DE IMPORTACION, ESPECIALMENTE DISEÑADOS PARA LA COMBUSTION DE FUEL-OIL. TRANSMISION DE LOS DOCUMENTOS Y PLANIFICACION, PARA LOS PERMISOS DE C. A. M. F. S. A., DELEGACION DE INDUSTRIA, ETC.

Daniel Merino Villalain
CONCEPCION, 15. — Teléfono 2435

¿Mujeres sacerdotisas?

Hace pocos años, quién más quién menos tuvo ocasión de esbozar una sonrisa, cuando las agencias de información, tan solicitadas a la hora de transmitir ciertas «curiosidades», difundieron la noticia de que en Suecia habían sido elegidas unas cuantas «pastoras» [La mujer llega al sacerdocio, conquistaba otra meta! Aquello sucedió, por cierto, con la cerrada oposición de los más calificados teólogos protestantes. De poco sirvieron sus protestas. La iglesia oficial sueca es luterana y de hecho la única autoridad externa que la rige es la autoridad civil. De ahí que pesara más el criterio del ministro de Cultos que el de los teólogos y eclesiásticos. Se partió del principio de que no debían existir profesiones vedadas para la mujer y, por tanto, también ejercer el ministerio sacerdotal.

En cuestión de novedades femeninas, Francia no podía darse atrás y pronto imitaron el ejemplo los protestantes del país vecino. La llamada «Iglesia reformada de Francia» tiene también podía ejercer el ministerio sacerdotal.

El hecho en sí no es de extrañar por venir de donde viene, pero no deja de ser lamentable, porque, entre otras cosas, abre nuevos abismos entre las diversas confesiones cristianas separadas de Roma. Es natural que, cuando llega a ser noticia la «moda» que imperará entre las sacerdotisas suecas durante este año, surja la pregunta: ¿Pueden las mujeres ser sacerdotisas? ¿Llegará un día en que la Iglesia católica las ordene? ¿No será que aquí andamos con retraso?

El Concilio Vaticano II acaba de elevar hasta los astros los derechos de la mujer. Hasta la fecha no hay en el mundo un documento oficial que en esto le aventaje. La mujer no es inferior al hombre y, en consecuencia, hay que aspirar a que en todo el mundo se acabe pronto con esa discriminación real que todavía existe, en mayor o menor escala, aún en los países más desarrollados—también en Suecia—, con detrimento del injustamente llamado sexo débil.

Por otra parte, la mujer encierra valores y virtualidades (feminidad y maternidad) que reclaman el más alto respeto, no sólo en forma de galantes concesiones sino de real y profundo reconocimiento. Es ésta una de las conquistas positivas más importantes de los tiempos modernos. Pero resulta evidente, a la luz de la historia, que el factor más eficaz para lograrlo ha sido el catolicismo. Desde que San Pablo escribió: «No hay judío ni griego... varón o mujer, porque todos sois uno en Cristo Jesús» (Gal. 3,28); y, sobre todo, desde que Dios escogió a una mujer—María—para la más alta misión que pueda tener un ser creado, han ido cayendo prejuicios, se han amorrado paulatinamente las

Brillante fiesta de sociedad en el «Círculo de la Unión»

Fueron proclamadas la nueva «Reina» y las damas de su Corte de honor

Anoche se celebró en los salones del Círculo de la Unión la solemne proclamación de la nueva «Reina» del Casino y de las damas de su Corte de honor para el nuevo año.

Comenzó la fiesta a las once con un baile que estuvo animadísimo y fue amenizado por la orquesta de dicha sociedad. Una hora después se procedió a la proclamación de la «Reina» señorita Ana María Ausín Villanueva y de sus damas de honor señoritas María del Car-

men Orcajo Juarranz, Ana María Nebreda Conesa, Angeles Bonachía Sáez y Gloria Elsa del Río Ortega.

La Junta directiva del Casino, presidida por don Emilio Villalain, recibió a la gentil embajada, así como a la «Reina» saliente señorita María Luisa Martínez Paniego y a su corte integrada por las señoritas María del Pilar Urrea Alonso, Asunción y Carmen Serna Padrones e Inés-Mary Munguía Nogal.

Todas ellas fueron delicadamente obsequiadas y, seguidamente, la nueva «Reina» del avanzada hora de la madrugada, laín y las damas acompañadas de directivos y familiares, descendieron en vistoso cortejo al salón principal del Casino, donde penetraron a los acordes de la «Marcha de la Ciudad», mientras la concurrencia prorumpía en aplausos. Hizo la proclamación de la nueva «Reina» el secretario, don Gustavo Ceballos y acto seguido la «Reina» saliente impulsó a la entrada la simbólica banda y otro tanto hicieron las damas que cesaban con las nuevas, al paso que el público les reiteraba su manifestación de simpatía.

Finalmente se reanudó el baile que abrió a los compases de un vals, la «Reina» Ana María Ausín Villanueva, acompañada por el presidente del Casino, señor Villalain.

La fiesta se prolongó hasta avanzada hora de la madrugada, haciendo los honores a la concurrencia el administrador de la sociedad, don Clemente Iglesias.

Necesitamos

Conductor con carnet de 1.ª para reparto en Plaza.
Sanjurjo, 9. — BURGOS
(Registrado Oficina Colocación núm. 11).

SAN ROQUE QUINADO

Gran reconstituyente

Juró que no se casaría con un español

Pero conoció a «Pepe» y...

Cambridge.—Hace dos años Eliza Russell marchó a Madrid para enseñar inglés en una escuela de niños y su familia le dijo: «Te casarás con un español. Son tan atractivos».

Eliza, de 18 años de edad, declaró ayer: «Cuando llegué a Madrid juré que nunca me casaría con un español pero conocí a José y tuve que cambiar de opinión».

Eliza ha recibido el anillo de pedida de su prometido don José Ignacio Ramírez de Veger y Ruano, con quien contraerá matrimonio el sábado próximo en la iglesia católica de Sawston Hall, que data del siglo XVI, en donde Eliza prestaba sus servicios como guía turística.

El novio tiene 25 años de edad y la pareja vivirá en Madrid.

FIESTA GITANA

Torrevelja (Alicante).—Cientos de calés de toda España han asistido a la petición de mano de la princesa gitana Teresa Bautista Bautista, que se casará con el joven industrial de Almansa, Constantino Velázquez en fecha aún no señalada.

EXTRAÑA ENFERMEDAD

Murcia.—Otro hijo se le ha muerto al matrimonio Martínez de Aguilas, de enfermedad desconocida y con él son cuatro en un mes.

Ahora ha sido Andrés, de cinco años. Desayunó pan con mantequilla y media naranja, jugó un rato por la casa y poco después, indispuerto, se tumbó en la cama, comenzó a devolver el desayuno y a mover los brazos y algo más tarde falleció.

Declaraciones del ministro de Comercio

(Viene de primera página)

trajeros—en una cuantía que también parece haber alarmado a algunos—, y la firme cotización de la peseta en los mercados internacionales, demuestran claramente lo anterior.

«Conviene tener en cuenta que la balanza de pagos no es más que un resultado del proceso económico general. La explicación de las tensiones que ha experimentado hay que buscarla en la evolución del conjunto de la economía. En 1965 se ha logrado un ritmo extraordinario de crecimiento superior al del año precedente, que ya rebasaba las previsiones del Plan de Desarrollo. Ello ha provocado, lógicamente, tensiones en la estabilidad interna del sistema económico».

«A este respecto es oportuno recordar que estos problemas de la economía española no difieren sensiblemente de los que tienen planteados la mayor parte de los países desarrollados; en el último Consejo de Ministros de la O. C. D. E., se puso de relieve, en general, mientras los objetivos de crecimiento económico propuestos habían sido logrados, y aún superados, por países miembros, un gran número de ellos habían tenido dificultades para mantener su estabilidad económica. Y es lógico: Cuando la demanda global excede de las posibilidades de la oferta nacional, dicho exceso se traduce en un alza de los precios, o en un déficit de la balanza de pagos, o en ambas cosas a la vez. Esto es lo que ha ocurrido en nuestro caso. Ello no puede extrañar a nadie si se tiene en cuenta nuestro fuerte ritmo de crecimiento».

«No procede, a mi juicio, pensar en una actuación directa sobre las importaciones para eliminar el déficit del sector exterior. La consecuencia de una política de este tipo sería, sin duda alguna, frenar el desarrollo de la economía española, aparte de que si no se actúa sobre las causas, la presión del exceso de demanda repercutiría íntegramente sobre los precios interiores».

«El momento presente de la economía española aconseja, por el contrario—en lo que el Ministerio de Comercio se refiere—, proseguir la política de liberación de importaciones; así ha de interpretarse la publicación en el «Boletín Oficial del Estado» de un avance de la undécima lista de mercancías de importación liberada, que se completará en breve plazo».

Hoy, clausura de la exposición belenística de la Caja de Ahorros del Circulo Católico

Dentro de la campaña artística de Navidad organizada por la Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros, ha estado abierta al público una exposición de los trabajos presentados en los distintos concursos organizados con motivo de la Navidad.

Esta exposición, sita en la sucursal del Hondillo, será clausurada hoy, pudiendo visitarse de 12 a 2 de la mañana y de 5 a 10,30 de la noche.

Juró que no se casaría con un español

Pero conoció a «Pepe» y...

Cambridge.—Hace dos años Eliza Russell marchó a Madrid para enseñar inglés en una escuela de niños y su familia le dijo: «Te casarás con un español. Son tan atractivos».

Eliza, de 18 años de edad, declaró ayer: «Cuando llegué a Madrid juré que nunca me casaría con un español pero conocí a José y tuve que cambiar de opinión».

Eliza ha recibido el anillo de pedida de su prometido don José Ignacio Ramírez de Veger y Ruano, con quien contraerá matrimonio el sábado próximo en la iglesia católica de Sawston Hall, que data del siglo XVI, en donde Eliza prestaba sus servicios como guía turística.

El novio tiene 25 años de edad y la pareja vivirá en Madrid.

FIESTA GITANA

Torrevelja (Alicante).—Cientos de calés de toda España han asistido a la petición de mano de la princesa gitana Teresa Bautista Bautista, que se casará con el joven industrial de Almansa, Constantino Velázquez en fecha aún no señalada.

EXTRAÑA ENFERMEDAD

Murcia.—Otro hijo se le ha muerto al matrimonio Martínez de Aguilas, de enfermedad desconocida y con él son cuatro en un mes.

Ahora ha sido Andrés, de cinco años. Desayunó pan con mantequilla y media naranja, jugó un rato por la casa y poco después, indispuerto, se tumbó en la cama, comenzó a devolver el desayuno y a mover los brazos y algo más tarde falleció.

La tuberculosis se cura siempre si se diagnostica a su tiempo y se trata debidamente

medidas necesarias para restablecer el equilibrio interior de la economía. Estas medidas, parece ocioso decirlo, se centran en las causas determinantes de la situación, es decir, en los puntos clave en los que se puede reducir la tensión de la demanda».

«Las medidas afectan, por tanto, esencialmente al sector público y respetan la inversión productiva privada, que constituye el verdadero motor de nuestro desarrollo económico. Se ha acordado reducir el ritmo de crecimiento de los gastos del Estado y en ningún caso el conjunto del sector público liquidará con déficit en el año 1966. Paralelamente, se vigilará el ritmo de crecimiento de crédito bancario para evitar una expansión excesiva del mismo. Estas medidas, aplicadas con la flexibilidad que la situación permite, tendrán como resultado la reducción del exceso de demanda sin perjudicar la consecución de la tasa de crecimiento prevista en el Plan de Desarrollo».

«Con la adopción de tales medidas, la disminución de las reservas a que me he referido anteriormente no es motivo de preocupación, como no tuvo que serlo hasta hace pocos meses el hecho de que aumentarían».

La tuberculosis se cura siempre si se diagnostica a su tiempo y se trata debidamente.

El tiempo

Madrid.—Se formaron nieblas durante la noche en muchas comarcas del país, manteniéndose la temperatura relativamente suave. Hubo heladas aisladas en el sistema Ibérico. Durante el día de hoy han persistido las nieblas en la casi totalidad de España, excepto en Galicia y Levante. Las temperaturas se mantuvieron moderadas y los vientos, en calma.

Predicción para el jueves, día 6.—Notable aumento de la nubosidad en Extramadura y bajo Guadalquivir con algunas lluvias débiles. Tiempo anticiclónico con régimen de nubes en Aragón, Cataluña y Levante. Por la tarde alcanzará a Galicia un frente nuboso, acompañado de chubascos, seguidos de vientos ráchados del Oeste. Temperaturas no muy extremas en general, con entrada de aire húmedo por el golfo de Cádiz.

Las temperaturas extremas de España han correspondido a Murcia, con 18 grados y a Cuenca y Soria, con 3 grados bajo cero.

Las de Madrid han sido de 7,4 grados a las 14 horas y de 5,2 grados a las tres horas.

La cosechadora insuperable...



★ es la marca que el agricultor experto, exige

10 RAZONES DE PESO QUE HACEN DE «epple» LA COSECHADORA DE MAYOR VENTA:

1.—Dos cilindros desgranadores. 2.—Variador de revoluciones. 3.—Bloqueo de diferencial. 4.—Desbarbador independiente. 5.—Segunda limpia de ventilador sincronizado. 6.—Amplísimas superficies de cribas y zarandas. 7.—Motor «Perkins» inglés. 8.—Capacidad de recolección. 9.—Construcción robusta. 10.—Limpieza inigualable.

Concesionario para Burgos y provincia:

comercial Masel

BURGOS: Calle Madrid, 42. Telf. 5840-862 • ROA. Pl. Primo Rivera, 2. Telf. 117

Brasil mantiene su negativa de admitir a Perón que al parecer, volverá a América dentro de unos días

Dos importantes grupos izquierdistas retiran su apoyo a García Godoy

Buenos Aires.—Hay veis de armas en el movimiento peronista ante la inminencia de las nuevas autoridades nombradas por el ex-presidente argentino, que según se afirma se darán a conocer en los próximos días, asegurándose que el cambio sería orientado por el propio Perón.

Para ello se trasladaría en breve a algún país sudamericano, probablemente Paraguay.

Entretanto la señora de Perón continúa en el balneario de Mar del Plata, donde recibe a los «fieles» del líder mostrándose en cambio reacia a conversar con August Vador e incluso con Andrés Framini que, infructuosamente, desearon entrevistarse. El enfriamiento entre Perón y el dirigente sindical, Vador, es ya del dominio público.

Un grupo peronista adicto a Perón y dirigido por el ex general Sosa Molina, ha iniciado la tarea de reestructuración de las cuatro ramas del movimiento creyéndose que obra por indicación del propio Perón.—Efe.

DIMITE EL GENERAL BARRIENTOS

La Paz.—El general René Barrientos ha dimitido de su cargo de co-presidente de Bolivia.

Se cree que Barrientos—general de las fuerzas aéreas que ha presidido el Gobierno boliviano desde el golpe de Estado de Noviembre de 1965 que derribó al presidente Paz Estensoro—se presentará a las elecciones presidenciales del 3 de Julio próximo.—Efe.

NEGATIVA BRITANICA

Río de Janeiro.—El Gobierno brasileño ha dado instrucciones a sus autoridades correspondientes para que impidan la estancia en el país de Juan Perón, según informan órganos periodísticos.

Oficialmente no se ha confirmado ni negado esta noticia. Estas medidas han sido adoptadas ante el anuncio de un inminente viaje de Perón a la Argentina, entre los días 7 y 9 de Enero.—Efe.

SE LE COMPLICAN LAS COSAS A GARCIA GODOY

Santo Domingo.—La República Dominicana se enfrenta hoy a más serias complicaciones al retirar dos importantes grupos izquierdistas su apoyo al Gobierno provisional del presidente García Godoy.

La entrevista de Shastri y Ayub Jan, en Tashkent

Tashkent (Rusia).—El jefe del Gobierno de la India, Shastri, y el presidente de Pakistán, Ayub Jan, se han entrevistado hoy en sus gestiones para encontrar solución al conflicto de Cachemira.

Shastri y el jefe del Gobierno soviético, Kossyguin, se reunieron esta noche, por segunda vez consecutiva lo que ha supuesto una modificación en la conducta de Kossyguin de dar igual tiempo a Shastri y a Ayub Jan.

Lea DIARIO DE BURGOS

SUCESOS

Madrid.—Cuarenta y un muertos y 844 heridos es el total de víctimas registradas en los 589 accidentes de carretera y en zona urbana en toda España entre las doce horas del día 30 de Diciembre y las doce horas del día 3 de Enero, según informa la Jefatura Central de Tráfico.

El día de Mayor número de accidentes fue el 31 de Diciembre en el que resultaron once muertos y 244 heridos.

ACCIDENTES EN ESPAÑA

Madrid.—Tres personas han resultado muertas y seis heridas graves en diferentes accidentes ocurridos en distintos puntos de España, en el curso de las últimas horas.

En Lecumberri (Navarra), sufrieron heridas graves al caer un turismo a un precipicio su conductor Miguel Arregui Balgoz, de 21 años y sus acompañantes María Asunción Ongay Erra, de 20 años y Félix Erra Martintorena, de 14 años.

En Alicante, carretera de Valencia, falleció el sargento de la Guardia Civil de Tráfico, Felipe Ramos Virel, de 41 años al reventar la rueda delantera de su moto y caer al suelo.

En Jerez de la Frontera, al chocar un turismo y una furgoneta resultó muerto Ramon Rivera Alvarado, conductor del primero y herido grave el novillero José Riva Pérez «Riverrita».

En Valencia falleció Julián Monedero Córdoba de 26 años, al chocar el turismo que conducía con un camión de recogida de basuras.

TRAGEDIA

Dallas.—La señora Angelyn Fountain mató a su marido de cuatro disparos de pistola. El marido permanecía en el lecho desde hacía algún tiempo víctima de una buritis avanzada.

Después, la señora Fountain se disparó cuatro tiros más en el estómago, que no causaron su muerte inmediata.

En una carta dirigida a la Policía la señora explica que a causa de su mala salud tenía miedo de morir antes que su marido dejando a este impotente y sin nadie que le cuidara por lo que decidió matarle an-

tes de poner fin a su propia existencia.

ENVENENAMIENTO DE MUCHAS PERSONAS POR ALCOHOL METILICO

Slaonska Pozega (Yugoslavia).—Once personas han perecido y cincuenta y cinco se encuentran internadas en hospital de Slaonska Pozega, sometidas a riguroso tratamiento médico de desintoxicación a causa de un envenenamiento masivo por alcohol metílico, ocurrido durante estos días, según ha notificado la Policía. Las autoridades advierten que hasta nuevo aviso se abstenga la población de tomar bebidas alcohólicas.—Efe.

EXECRABLE DELITO

Orlando (Florida).—Las autoridades del condado de Seminole han acusado hoy a Mary Elisabeth Booth, de 39 años de edad, de haber vendido a su hijo de 14 años, sordomudo, a un hombre a cambio de una lavadora y un coche.

ASESINATO

Moscú.—La Agencia Tass ha confirmado que la campeona mundial de velocidad sobre patines ha fallecido trágicamente.

Con anterioridad se informó que la atleta soviética, Inga Voronina, de 29 años, había sido hallada muerta—sufrida por su marido—en su apartamento.

Había ganado el campeonato mundial de velocidad sobre patines en 1957, 58, 62 y 65.

El marido de Voronina es el entrenador Sergei Voronin que fue detenido dos horas después. Se había refugiado en casa de su hermano.—Efe.

SE ESTRELLA UN GIGANTE

SAIGÓN.—Un gigantesco avión «CH-54» uno de los únicos seis ejemplares existentes en el mundo, se ha estrellado esta mañana cerca de Pleiku, muriendo en el sus cinco tripulantes.

Cada avión «CH-54» movido por dos turbinas tiene un coste de 375 millones de pesetas.—Efe.

Declaraciones del ministro de la Gobernación

La Ley de Asociaciones vino a poner sobre el tapete uno de los temas más típicamente polémicos de la Historia política de los pueblos

- Va a crearse la Organización nacional de Inválidos Civiles
- Tuberculosis: La fe del hombre moderno en el progreso científico había creado en el público una falsa confianza
- Polio: Nueva campaña preventiva a principios de 1966 para los niños mayores de dos meses
- En 1966 se aumentará hasta 3.618 el número de abonados al telex
- Se ha constituido una comisión de alto nivel para resolver el problema económico de Madrid y de las grandes ciudades españolas

El Excelentísimo señor ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, ha hecho al director de la Agencia «Fiel», don Patricio González de Caneles, las siguientes declaraciones:

—Un Ministerio de tanta importancia como el que V. E. dirige y con tantas direcciones generales fundamentales es fuente de maduración de grandes realizaciones y de resolución de grandes problemas. ¿Cuáles cree V. E. que han sido las grandes realizaciones de ese Departamento Ministerial en 1965?

—En el campo sanitario y asistencial, hemos podido constatar el éxito de las Campañas Nacionales de Vacunación (este año contra la Difteria, Tos Ferina, Tétanos y Poliomielitis a que más adelante me referiré) y de saneamiento tanto en lo que se refiere al agua como a los alimentos. En el marco de la política hospitalaria se ha terminado un proyecto de regionalización hospitalaria y un importante Reglamento Nacional de Hospitales que constituirá los grandes instrumentos técnico-jurídicos para la aplicación de la Ley de Hospitales.

«En el campo benéfico-asistencial han sido objeto durante el año de especial atención los sectores de ancianidad (en marcha una planificación regional de modernas residencias para ancianos, y a punto de concluirse la de Madrid-Fuencarral con capacidad de cerca de 1.000 plazas); niños y jóvenes subnormales, en donde se ha producido una fecunda colaboración entre la Administración pública y las Instituciones y Entidades particulares; e infancia en general (en ejecución un plan de 80 Guarderías dependientes de la Obra de Auxilio Social).

En cuanto a los inválidos civiles, el Ministerio tiene el propósito de presentar al Gobierno un ambicioso proyecto creando la Organización Nacional de Inválidos Civiles, para dotarles de los medios y de los puestos de trabajo que necesitan. Temas de especial importancia han sido los estudios y anteproyectos preparados con vistas a las reformas de las estructuras administrativas territoriales y de la Administración local. Constituye preocupación fundamental del Departamento revitalizar urgentemente la vida municipal dotando de los medios necesarios a los Ayuntamientos, ya que las condiciones en que aquella se desarrolla constituyen el contraste más tangible y real del bienestar nacional alcanzado.

En materia de tráfico, es de citar como paso muy importante el establecimiento del Permiso de Conducción Internacional para los conductores españoles.

—En relación con la Sanidad Nacional, nos permitimos preguntar a V. E. sobre la reanudación de la campaña antituberculosa. Muchos españoles creían que esta enfermedad, tras las duras e intensas batallas de los primeros años de la postguerra española, había sido definitivamente barrida de nuestro país. ¿Cuáles son las razones que han aconsejado a ese Ministerio la reactivación de la campaña?

—La difusión de los medicamentos antituberculosos por todo el ámbito nacional, la fe del hombre moderno en el progreso científico, y sobre todo el espectacular efecto de las drogas específicas sobre los síntomas de la enfermedad (tos, fiebre, inapetencia, adelgazamiento, cansancio, etc.) habían creado en el público una falsa confianza. La desconfianza por la Lucha Antituberculosa y por las costosas instituciones tan laboriosamente creadas a lo largo de 25 años fue una consecuencia de ese estado de opinión. Digamos, de paso, que lo mismo ha sucedido y aún sucede en otros países. Pero, nosotros advertimos a tiempo el fallo; los índices de mortalidad, morbilidad e infección que disminuyeron intensamente entre 1951 y 1957, quedaron estacionados desde 1958.

De ahí que decidiéramos reanudar la batalla con más intensidad que nunca, ya que la Medicina dispone de métodos preventivos y curativos mucho

más eficaces que antes.

La propaganda ha conseguido alertar a las gentes. La Dirección General de Sanidad se preocupa de hacer llegar a todas partes los medios de diagnóstico y profilaxis más modernos y de facilitar gratuitamente los medicamentos a cuantos los necesitan. La labor es ingente; pero en los primeros meses se han conseguido los objetivos previstos. Por ejemplo, hasta fines de Octubre de 1965 llevábamos vacunados 177.249 escolares, cuando en años anteriores no se pasaba de 10.000. Y no hemos hecho más que empezar.

—¿Cuál ha sido la eficacia de la campaña antipoliomielítica?

—Se han efectuado dos campañas de vacunación, a nivel nacional; la primera en 1963-64 y la segunda en 1965. En la primera el número de niños vacunados comprendidos entre los dos meses y siete años de edad, alcanzó la cifra de 4.631.154, lo que representa el 98,5 por ciento de la población infantil considerada.

La eficacia de esta campaña queda bien demostrada por el hecho de que el promedio anual de casos notificados, que en el período de 1955-63 fue de 1.733, en el año 1964 se redujo a 155. Una vez hechas las comprobaciones epidemiológicas y virológicas, se observó que el número real de enfermos afectados de poliomielitis había sido sólo de 15, de los cuales 7 se produjeron entre 4.631.154 niños vacunados y 8 en 54.667 que quedaron sin vacunar.

En 1965 se llevó a cabo una nueva campaña. Fueron vacunados 539.130 niños comprendidos entre los dos meses y los 3 años de edad, es decir, el 92,7 por ciento de la población infantil estimada.

Durante el año en curso hasta esta fecha, fueron notificados 143 casos sospechosos, de los cuales solamente 12 han sido confirmados por el Centro Nacional de Virus como verdadera poliomielitis.

Para conseguir la absoluta desaparición de nuestra Patria de esta enfermedad, seguiremos en nuestro empeño. En los primeros meses del año próximo, mediante una nueva campaña, procuraremos vacunar a todos los niños mayores de 2 meses que, por no haber alcanzado esa edad cuando finalizó la anterior, puedan no estar vacunados. A partir de ese momento, nuestro esfuerzo se dirigirá a conseguir que todos los niños se vacunen en cuanto cumplan los dos meses.

—¿Qué nuevas instalaciones sanitarias serán puestas en servicio en 1966 o cuáles serán abordadas con cargo a las previsiones presupuestarias del Ministerio de la Gobernación?

—En aplicación de las consignaciones que, como consecuencia del Plan de Desarrollo, se han puesto a disposición de la Dirección General de Sanidad se ha acometido ya la construcción de cuatro hospitales generales, con sus correspondientes servicios dispensarios, en Soria (utilizando la estructura de un proyectado Sanatorio Antituberculoso), Alcazar de San Juan, Almadén y Motilla del Palancar, que suponen una inversión de casi 90 millones; de un Centro Nacional de Rehabilitación, en Madrid, con una capacidad de 100 camas y amplios servicios externos con un proyecto de más de 80 millones de pesetas; de unos Laboratorios centrales de Biología con un Centro Nacional de Virus, cuyo costo y dotación supondrá más de 64 millones de pesetas, de los cuales se han invertido ya más de 40.

Se ha emprendido, asimismo, la ampliación, modernización y dotación de todos los centros hospitalarios dependientes de la Sanidad Nacional mediante la realización de obras y adquisiciones que representan más de 113 millones de pesetas, de los cuales 70 se destinan a dotar a nuestro país de un Centro, el Instituto Nacional de Oncología, con todos los medios terapéuticos y de investigación necesarios para que pueda jugar cumplidamente el papel que le corresponde en la lucha contra esa terrible enfermedad, que es el cáncer. A la mejora de nuestros Servicios en relación con la hematología y hemoterapia, hemos dedicado ya más de

15 millones de pesetas.

En general para la modernización y mejor dotación de nuestros servicios sanitarios provinciales y locales en toda la geografía del país se han iniciado obras y realizado adquisiciones, que representan más de 100 millones de pesetas.

Como nuevas instalaciones sanitarias que serán puestas en servicio puedo señalar las dependencias en que empezará a funcionar el Betatrón en el Instituto Nacional del Cáncer, todo ello con un coste de más de 40 millones de pesetas; el nuevo Centro Nacional de Virus; los hospitales de Motilla del Palancar y Almadén; los Servicios de Reanimación del Hospital del Rey, en Madrid, un Sanatorio Antituberculoso en Toledo y un Sanatorio para enfermos cardíacos en Alicante, así como un Dispensario de Geriatria y Geriatria en Santa Cruz de Tenerife. Durante ese mismo año, nos proponemos iniciar la construcción de cuatro nuevos Institutos Provinciales de Sanidad, de cuatro nuevos Centros Maternales de Urgencia y se acometerá la transformación de tres Sanatorios Antituberculosos en Hospitales Psiquiátricos de diversas modalidades. Se continuará la instalación y dotación de nuevos servicios de hematología y hemoterapia y se iniciará un amplio plan de construcción y modernización de Centros Sanitarios Rurales en los 300 distritos en que, a estos efectos, se ha dividido el país.

Utilizando también del mejor modo las consignaciones previstas para estas atenciones en el Plan de Desarrollo, pretendemos asimismo en 1966 iniciar un vasto plan de construcciones hospitalarias —que aspira a la construcción de 5.000 camas y a la modernización de más de 40.000 camas— de acuerdo con el «Estado de Necesidades Hospitalarias de la Nación» —cuidadosamente elaborado en el seno de la Comisión Central de Coordinación Hospitalaria— que espero poder presentar al Gobierno, después de la definitiva revisión de que está siendo objeto, en los primeros meses del año.

—En el último año ha sido evidente que los servicios de Correos y de Telecomunicaciones han sido modernizados, han recibido nuevo material y funcionan, por tanto, con una eficacia mucho mayor. En esta línea, ¿qué novedades están previstas para 1966?

—Efectivamente, durante el año se han experimentado sensibles mejoras en los Servicios de Correos y Telecomunicaciones (ampliación de la red postal de vuelos nocturnos, motorización del correo rural, ampliación de un 50 por ciento de los del servicio de «Telex», instalación del servicio Gentex en 46 centros, etc.). Para 1966 se proseguirá el proceso de mecanización y automatización de los servicios ya emprendidos, y como novedad se estudiará el establecimiento de un Código Postal Cifrado que permitirá clasificar los objetos postales mediante aparatos electrónicos.

También se tiene el proyecto de que en 1966 la red «Gentex» quede completa y se habrá aumentado a 3.588 abonados la capacidad de las Centrales «Telex».

—Tradicionalmente, el personal de los diversos cuerpos existentes en Correos y Telecomunicaciones, así como el Cuerpo General de Policía, Guardia Civil, Policía Armada, etc., asume funciones de gran responsa-

bilidad sin que, en la estimación popular, nunca esté suficientemente bien remunerado los grandes servicios que presta. ¿Prevé V. E. alguna innovación especial en este capítulo de ingresos laborales?

La estimación popular era realmente acertada y justa ya que, en efecto, los Cuerpos mencionados y otros dependientes de este Ministerio, por la responsabilidad del servicio que prestan, no venían siendo retribuidos adecuadamente. Ello no obstante, quiero que se destaque bien en esta declaración, la gran preparación y el especial espíritu de colaboración y de servicio que ha puesto a contribución durante el año todo el personal a mis órdenes. Con la aplicación de las reformas ya aprobadas de las retribuciones de los funcionarios, tanto civiles como militares, creo que este problema de la escasez de retribuciones podrá paliarse sensiblemente, y tanto los funcionarios de los Cuerpos Generales de la Administración en este Departamento, como los de los Cuerpos Especiales dependientes del mismo y de los Institutos Armados, podrán ver recompensados en gran medida su esfuerzo y su abnegación diarias de las que, repito, me siento muy satisfecho.

—¿Está satisfecho V. E. de los resultados alcanzados con la nueva Ley de Asociaciones para el desarrollo de los derechos previstos en el Fuero de los Españoles? ¿Eran fundadas las críticas que desde diversos sectores se hicieron a esta Ley?

—En cuanto a la nueva Ley de Asociaciones, se han completado durante el año los dispositivos para su aplicación con un Decreto complementario y una Orden de este Departamento sobre el funcionamiento del Registro de Asociaciones. Todo ello viene a constituir un conjunto normativo armónico y preciso de la regulación de este importante derecho que no había sido objeto en nuestra Patria hasta ahora de un tratamiento jurídico completo. Los primeros frutos de la aplicación de la Ley permiten asegurar unos resultados muy satisfactorios ya que ésta constituye importantes previsiones para favorecer los movimientos y el fenómeno asociativo necesarios en la dinámica de toda sociedad moderna.

La Ley vino a poner sobre el tapete uno de los temas más típicamente polémicos de la historia política de los pueblos. Muchas de las críticas formuladas, fueron sin duda muy constructivas y o se integraron en la Ley durante su proceso en las Cortes, o bien quedó el sentido positivo que las animaba, incorporado a las disposiciones que desarrollaron posteriormente la Ley. Otras fueron críticas prematuras o anticipadas, cuando la Ley se presentaba, según se decía en su Preámbulo, como un nuevo hito dentro de las críticas de los de siempre; es decir, de los que fuera de casa, españoles o no, españoles, no quieren para España más que la subversión y el desorden, y, naturalmente, ésta era ocasión que no podían desaprovechar cualquiera que fuese el sentido y la perfección de la Ley.

—Ultimamente, el alcalde de Madrid ha expuesto los graves problemas financieros de la capital de España, semejantes a

los que sufre Barcelona. ¿Se prevé la posibilidad de alguna subvención especial por capitalidad o por cualquiera otra razón similar para estas dos grandes ciudades españolas?

—El problema de las grandes ciudades constituye verdaderamente un fenómeno universal. La subvención de capitalidad puede no ser la mejor solución, ya que, entre otras, tiene la desventaja de dejar fuera a otras ciudades que tienen o empezarán, por su expansión, a tener análogos problemas y dificultades. La cuestión de estas grandes aglomeraciones urbanas trata de enfocarse mediante subvenciones estatales específicas para la realización de obras y servicios determinados como por ejemplo transportes, vías urbanas, etc. A tal finalidad se ha constituido una Comisión de Trabajo de gran nivel con la urgente misión de presentar soluciones a estos problemas.

—El año 1965 ha sido, probablemente, uno de los años más tranquilos que ha vivido últimamente nuestro país, por lo que se refiere al orden público. ¿Podría V. E. enjuiciarlo?

—Llevamos afortunadamente no un año sino 26 años gozando de esta paz en nuestro

país. Yo los enjuicio por la unidad de los españoles y la profunda adhesión que sienten a nuestro Caudillo, y también por la consideración y el respeto en que le estiman todos los hombres de buena voluntad de otros países; los enjuicio igualmente por el bienestar y el progreso, tangibles y presentes, que a pesar de las duras pe-

nas y dificultades atravesadas, vamos adquiriendo cada día en mayor medida en nuestra Patria; y porque todos sabemos que estamos preparando para nuestros hijos bases muy firmes para un mañana aún mucho mejor.

(Es un servicio informativo especial de Agencia «Fiel».)



La Estrella de Oriente

La Estrella de Oriente

Veinte siglos después, los astrónomos no la han identificado aún

- ★ Kepler sostuvo que guió a los Magos una conjunción de tres planetas: Marte, Júpiter y Saturno
- ★ También se dijo que pudo ser una estrella «nova» o el famoso cometa Halley

La Navidad es pródiga en ilusión y en celebraciones emocionadas. Acaso una de sus fiestas que más encierra, tradicionalmente, de lo primero, sea el día de los Reyes Magos, en el que los obsequios llueven sobre niños y grandes. En torno a esa efeméride, matizada por los velos de la tradición, hay insoslayables misterios: en torno a los Magos y en torno también a aquella misteriosa estrella que les guía y que ha sido, durante siglos, la pesadilla de los sabios que han pretendido averiguar su identidad.

LOS QUE VIERON LA ESTRELLA

Los Magos, que, conforme a datos históricos y fundada tradición, parecían formar parte de una casta sacerdotal, probablemente de Persia, no es seguro que fueran precisamente los tres que han pasado a la posteridad; su número es relativo, aunque el venerable Beda los describa, como si los hubiera visto, así:

«Melchor era anciano, de barba luenta y poblada; Gaspar, joven, lampiro y rubio; y Baltasar, negro y de espesa barba».

Al parecer había en estas palabras mucha fantasía. Los Reyes Magos debían pertenecer a la misma raza, lo de incluir entre ellos un negro es una «interpolación» posterior. Del mismo modo que el pesebre aparece más tarde en la Navidad. Recordemos que San Mateo nos habla de «casa». Y tampoco se da como seguro que los Reyes llegaron en el momento del Nacimiento, sino más tarde, acaso dos meses después.

Lo cierto es que encontraron su ruta gracias a aquella enigmática estrella que se les apareció. San Mateo lo pone en su boca: «¿Dónde está el Rey de los judíos que ha nacido? Pues vimos su estrella en Oriente y hemos venido a adorarlo». Desde entonces y al correr de los siglos, cuántas cábales se han hecho sobre la estrella!

Las teorías de Kepler y las estrellas «NOVAE»

Kepler, aquel magnífico astrónomo alemán, discípulo y luego colaborador y aun rival de Tycho Brahe, tan genial en su ciencia como desgraciado en su vida privada, pecó sin duda de ingenuidad en sus teorías sobre la estrella de Oriente, que luego él mismo acabó por no creer demasiado. Defendió la posibilidad de que se hubiera tratado de una conjunción planetaria. Es decir, de la aproximación aparente, motivada por un fenómeno de perspectiva, de Marte, Júpiter y Saturno. La impresión producida es que se trata de una sola estrella; aun-



«Adoración de los Reyes Magos», relieve policromado suizo del siglo XV. — (Foto FIEL)

que es una impresión primera, que no resiste una mirada prolongada. Siempre es posible notar los varios cuerpos celestes que forman la conjunción. Máxima si tenemos en cuenta que los Reyes Magos, según también la tradición, eran consumados astrónomos. Esta teoría, pues, de la conjunción, no puede sostenerse.

Otras de las explicaciones que han llegado a mantenerse ha sido la de que la estrella de Oriente era una de las llamadas «novae». Una estrella «nova» es aquella que aparece en un momento determinado, sin que se sepa exactamente la causa, y no vuelve a revelarse a la vista de un ser humano o al menos no lo ha hecho en el escaso tiempo que nos es dado medir hasta el momento.

Una estrella «nova» surge un buen día, allí donde antes solamente había un débil resplandor o, más frecuente aún, oscuridad completa. Ya Hiparco, en el siglo II antes de Cristo, habla de alguna de ellas. Tycho Brahe, muchos siglos después, también. Hubo un astrónomo del siglo XVIII, Brunswick, que formuló la arriesgada idea de

que la estrella de Oriente había pertenecido a esta clase, tanto es así, que bautizó con el nombre de Estrella de Belén a la que él pudo contemplar y estudiar.

No obstante, esto tampoco resulta convincente. Las estrellas «novae» registradas en tiempos de Jesucristo o mejor, cercanos a él, lo fueron más de un siglo antes y después de su nacimiento.

EL COMETA HALLEY

La identificación con el célebre cometa Halley ha tenido más partidarios y se ha mantenido durante más tiempos. El astrónomo que le dio nombre llegó a la conclusión de que aparecía con una periodicidad aproximada de setenta y cinco años y medio, tiempo que tarda en describir su órbita. Al parecer, fue ya observado por los chinos en épocas remotas; y pasó por el perihelio, en el año doce antes de Cristo, lo cual tampoco coincide con la fecha en que los Reyes Magos habrían sido guiados por él.

Curiosa historia la de este cometa Halley y la de los cometas en general. Dada su periodicidad relativamente corta, fue visto en muchas ocasiones y se hizo posible su estudio. En el año 1066, llegó a ser cuadruple de Venus, con una intensidad luminosa igual a la cuarta parte de la de la luna. En sus dos últimas visitas a los seres humanos, en 1835 y 1910, pudo ser observado perfectamente por los observatorios; pero en ninguna de estas veces alcanzó su brillo una intensidad semejante a la dicha. Ello hace pensar en que anteriormente hubo no poca exageración, aunque también es posible que fuese cierto y volviera a tener el mismo brillo.

En la primera de las fechas citadas, 1835, se midió su cabecera, lo que más vulgarmente se conoce por cola, en nada menos que 357.000 millas inglesas. Que es una señora distancia!

NUNCIOS DEL MAL AGUERO

Pese a que tanto se ha llegado a hablar de que la estrella de Oriente, cuya fealdad nueva no podía ponerse en duda, se identificaba con el cometa Halley, la verdad es que durante muchos siglos, sobre todo en la Edad Media, el vulgo atribuyó a estos fenómenos del firmamento una influencia nefasta en los acontecimientos. Los cometas, por consiguiente, eran temidos por nuncios de mal agüero, tras los que caían sobre el hombre las mayores calamidades. Cuando su aparición coincidía, por mera casualidad, como es lógico, con sucesos desgraciados, la creencia supersticiosa arraigaba más aún. Como ocurrió en el año 1066, que su paso coincidió con la invasión de Inglaterra por Guillermo el Conquistador, a quien se decía que el cometa guiaba y que le ayudó de manera decisiva en la batalla de Hastings.

Claro que el agüero de mal signo les parecía siempre a quienes llevaban la peor parte de opinión bien distinta tenía Guillermo el Conquistador. Porque es cierto que todo se presenta de un modo u otro según el campo en el que cada cual se halla. Así, en 1486, el cometa —ser juguetón, al parecer, aficionado a jugar al escondite— fue un alfiler para los cristianos, mientras que ni un solo turco hubiera dejado de jurar, por Alah y Mahoma, su profecía, que aquel signo que cruzaba el firmamento tenía la verdadera forma de cruz.

Y cuando, el pobre cometa Halley se dignó dar otra vuelta, en 1910, se llegó a temer el fin del Mundo.

¡Qué lejos de la ingenua pero consoladora versión del cometa, de cabellera luminosa y dorada que lleva a los Reyes Magos a adorar al Dios que ha nacido!

(Es un reportaje especial para agencia «Fiel». — Prohibida la reproducción.)

Se venden estanterías y mostradores
CASA MARCOS
Calle Santander, 11.

Carpinteros - ebanistas
Admitimos para fábrica de muebles. Presentarse en Gamonal. Casa La Vega, 7-9. Teléfono, 5840-858. (Registro Oficina Colocación núm. 9).

cajas de caudales

ZUBIGARAY

Distribuidor exclusivo:

DE LA VEGA

Madrid, 2. BURGOS

DEPORTES

Partidos y árbitros para hoy

En Badalona actuará Ruiz Casasola

Madrid. — Árbitros para los partidos que se celebran hoy:

PRIMERA DIVISION
Sevilla-Córdoba, Bue-

no. Real Madrid - Betis, García Rodríguez, R. Zaragoza - Espa-

ñol, Zariquiegui. Las Palmas - Mallorca, Gómez Arribas, Elche - At. Madrid, Rigo.

Málaga - Valencia, Pintado. Barcelona - Sabadell, Ibáñez Alarcón.

At. Bilbao - Pontevedra, Medina Díaz.

SEGUNDA DIVISION
Grupo primero

Coruña - Real Sociedad, Bayón.

Osasuna - R. Santander, Vilanova.

Condal - Gijón, Altuna.

Oviedo-Lérida, Ventura.

Langreo - Europa, Irastorza.

Badalona - Burgos, Ruiz Casasola.

Hospital - Baracaldo, Romo.

Celta - Indauchu, Orrantía.

Grupo segundo

At. Ceuta-Cádiz, David.

Huelva - Valladolid, Cardós.

Murcia-Badajoz, Muñoz.

Constancia - Tenerife, Varas.

Rayo Vallecano-Hércules, Valle.

Levante - Mestalla, Santana.

Granada - Algeciras, Carballo.

Calvo Sotelo - Melilla, Pissera.

La Bañeza, un peligroso contrincante para el Juventud, en El Plantío

El partido dará comienzo a las cuatro de la tarde

El Juventud llegó al acuerdo que se proponía con los directivos de La Bañeza para adelantarse a hoy la fecha de su confrontación, ya que de haberse dejado para el domingo hubieran coincidido en El Plantío los dos equipos locales que militan en categoría nacional. Y si ya para uno solo el campo está en condiciones nada favorables, imaginamos nuestros lectores cómo se lo hubiera encontrado el equipo que jugase en segundo lugar.

Acertado y obligado, pues, ese cambio que es de agradecer a los leoneses. El equipo que hoy nos visita se encuentra bien clasificado dentro del grupo y aunque no sabemos a qué grado alcanzan sus aspiraciones, si tenemos que suponer que sus jugadores tendrán el suficiente amor propio como para venir dispuestos a ganar.

El barro que pueda formarse en el terreno de juego no supondrá para ellos ninguna novedad. Antes al contrario, puede que incluso les favorezca si, tal como esperamos, el Juventud sale atacando desde el principio, con fuerza, y se ven obligados a utilizar táctica de contención.

El cuadro blanquiverde, aparte del campo y al ambiente propios, va a tener a su favor el gran refuerzo que viene a suponerle en estos momentos verdaderamente críticos por lo que respecta a la disponibilidad de jugadores, la reaparición de Valle en la portería después de varias jornadas de ausencia forzosa.

La zaga quedará formada por Rímada, Góni, Solaguren; una verdadera «muralla humana» que es de suponer lo sea también para la vanguardia forastera en todos y cada uno de sus intentos de encontrar el camino de gol.

Marcos ha sido sacado de su puesto habitual para que forme la línea media con Marín. Los dos tienen potencia no exenta de cierta clase y podrán des-

deblar su misión, dedicándose por igual y según los casos a contener o atacar.

Finalmente la línea de ataque estará compuesta por Prieto, Ieldro, X. Martínez y Portugal.

Anoche seguía constituyendo duda el puesto de delantero centro para el que Martínez Yuste cuenta con Arribas y Maguregui. Hoy sabremos por quién se decide.

El partido dará comienzo a las cuatro de la tarde. Tiene indudable interés. Además, han pasado tres jornadas desde que el Juventud actuó aquí por última vez. De todo ello debe derivarse una buena entrada de público en El Plantío.

¿Contarán con ese regalo de Reyes los directivos y jugadores blanquiverdes?

Don Santiago Alonso Pimentel revalidó su título de campeón provincial de ajedrez



Ha concluido el campeonato provincial de ajedrez, cuyas partidas dieron comienzo el pasado mes de Noviembre, en una de las salas del Círculo de la Unión, cedida y habilitada a tal fin.

El número de participantes se elevó a doce, todos ellos en posesión de licencia federativa de primera categoría, entre los que ha habido verdadera lucha por alcanzar los primeros puestos y más concretamente el que otorgaba el título de campeón provincial.

En todo momento ha quedado de manifiesto la superioridad de don Santiago Alonso Pimentel, que se adjudicó la victoria en diez de las once partidas que disputó, perdiendo precisamente la última, cuando ya tenía asegurado el triunfo absoluto con una ventaja de tres puntos sobre su más inmediato seguidor.

Queda por decidir quién será el segundo clasificado, para cuyo puesto tienen posibilidades los jugadores Arnal y Lechosa, que han vuelto a constituir una auténtica revelación, pudiendo decirse otro tanto de Martínez. Así están las cosas, pese a que aún quedan por celebrarse algunas partidas aplazadas en la última ronda.

Por consiguiente, el señor Alonso Pimentel ha vuelto a revalidar su título de campeón provincial, por lo que le felicitamos.

TORNEO DIEZ DEL CORRAL
Hoy se celebrará, en el Círculo de la Unión, la tercera ronda de partidas correspondientes al torneo «Diez del Corral», cuyo trofeo será entregado al ajedrecista que resulte victorioso en más rondas. Las actuaciones darán comienzo a las once de la mañana.

Los vencedores en las dos primeras rondas celebradas fueron los señores López Cuevas y Alonso Pimentel.

LA CARIDAD TE LLAMA CONTRIBUYE A LA CAMPAÑA DE INVIERNO

Hoy comienza el campeonato provincial de fútbol para aficionados

Participan en él nueve equipos

Nueve equipos se han inscrito para tomar parte en el torneo provincial de aficionados, que dará comienzo esta misma mañana y que continuará desarrollándose en jornadas posteriores, de acuerdo con el calendario de partidos, que ha quedado establecido así:

GRUPO PRIMERO

S. D. El Águila-El Capiscol C. F.; Estudiantes-Club U. Aparejadores. Descansa: Burgos C. F.

Burgos C. F.-S. D. El Águila; El Capiscol C. F.-Estudiantes. Descansa: Club U. Aparejadores.

Club U. Aparejadores-S. D. El Águila; Burgos C. F.-El Capiscol C. F. Descansa: Estudiantes.

S. D. El Águila-Estudiantes; Club U. Aparejadores-Burgos C. F. Descansa: El Capiscol C. F.

Estudiantes-Burgos C. F.; El Capiscol C. F.-Club U. Aparejadores. Descansa: S. D. El Águila.

GRUPO SEGUNDO
Peña Martínez - Foudraik C. F.; C. D. Juventud - C. D. San Juan.

C. D. San Juan - Peña Martínez; Foudraik C. F. - C. D. Juventud.

C. D. Juventud - Peña Martínez; C. D. San Juan - Foudraik C. F.

Se jugará por el sistema de liga a doble vuelta.

Relación de los encuentros que se celebrarán los días 6, 9 y 13 de los corrientes:
Día 6.—Campo «La Milanera». A las diez. S. D. El Águila - El

MULTIPLIQUE SU COSECHA DE TRIGO

- La UREA-R tiene una riqueza en nitrógeno del 46%.
- Es el fertilizante sólido más barato por unidad de nitrógeno.
- Está incluido por el Servicio Nacional del Trigo entre los abonos susceptibles de préstamo, para la próxima campaña cerealista de cobertura.
- Solicite la UREA-R del Almacenista que sea su proveedor habitual de abonos.

REPESA le ofrece el asesoramiento desinteresado de los delegados técnicos de su Servicio Agronómico.

REFINERÍA DE PETROLEOS DE ESCOMBRERAS, S.A.
PASEO DEL PRADO, 28 • MADRID-14
Fábrica en Escombreras (Cartagena)

El encuentro Badalona-Burgos se celebra este mediodía

Este mediodía se disputa el encuentro Badalona-Burgos, de forma que antes de comer podremos conocer el resultado obtenido por nuestro primer equipo. Tenemos cierta esperanza de que sea positivo, siquiera en parte, por más que las circunstancias no se hayan presentado favorables para el Burgos, que ha de trastocar determinados puestos, según se deduce de la formación prevista, en principio,

Se precisan oficiales

ajustadores, torneros, torneros - revolvistas, rectificadores, talladores - fresadores y taladros.

ISSA

zona industrial de Gamonal

«FIDES» COMPANIA ESPANOLA DE SEGUROS

Esta importante y acreditada Casa, tiene seguros de toda clase, y recuerda a sus asegurados, y a los que no estén, el seguro obligatorio de todo vehículo de motor.

Delegación en Burgos: **SEÑOR AGUILERA**
C. Jesús María Ordoño, 6, 1.
Teléfono 4279

!!! PISOS !!!

En San Francisco (frente Venerables)

Construcción METALICA
Pavimentos de TERRAZO
Carpintería metálica INMCASA
Materiales de PRIMERA CALIDAD

TODOS EXTERIORES

4 habitaciones, cocina, baño, vestíbulo y pasillo

PRECIO: Desde 266.000 pesetas

AMPLIAS FACILIDADES

Resto: Hasta 10 años

INFORMES:

Construcciones PETRUS

Eras de San Francisco, 7. — BURGOS

A. C. I.

Racismo e Hispanidad

En estos momentos inquietantes que vive la Humanidad, lanzada, por un lado, a ambiciosos y fabulosos programas de conquista de los espacios siderales y empeñada, por otro, en crueles y devastadoras guerras como la del Vietnam, en que el espectro sobrecogedor del racismo, radicalmente antirracista, continúa, periódicamente, manifestándose, ora en los Estados Unidos de América, ora en la Unión Sudafricana, o bien en Rhodesia, es motivo de satisfacción y orgullo para las gentes hispanas, hayan nacido en la meseta castellana, en el altiplano andino, en las dilatadas pampas argentinas o al pie del Popocatepetl, hablen la lengua de Castilla con la severidad y empaque de la tierra en que nació o con los cadenciosos tonos propios de América, la constatación de que «racismo» e «Hispanidad» son conceptos total y absolutamente antagónicos e incompatibles. Es éste un hecho histórico e inconcuso del que constituye demostración abrumadora e irrefutable ese entrañable rosario de naciones hispanas, extendidas, del Río Grande al Cabo de Hornos, donde, en mayor o menor grado, su potencia demográfica se asienta y apoya en la mezcla biológica y cultural de un substrato autóctono y de aportaciones españolas.

La Historia de España en América es pródigo en ejemplos de esta naturaleza, pero hoy, vamos a citar uno sólo, tan altamente elocuente, que por sí solo se comenta.

Cuando Martínez de Irala, vasco-galego y español, verdadero creador del Paraguay colonial,

antecedente del hoy independiente e indómito, concertó con varios caciques guaraníes el desposorio de sus soldados con doncellas indias realizó algo más que un acto de prudente gobierno y hábil política; quizá de una forma intuitiva, sentó las bases de la futura nacionalidad. Esta fusión de sangre española e india no fue sino el soporte biológico de una integración cultural típica del genio hispánico.

Podrían multiplicarse hasta el infinito, ejemplos situados en la misma línea que el citado, y todos ellos, no harían sino demostrar, que el racismo sea blanco, cobrizo o negro, por contrario a la misma esencia de la doctrina de Cristo, es, por definición, antitético del concepto de Hispanidad tal como lo entendemos los que en ella vemos, no un tema de trasnochados juegos florales o de elegantes e inoperantes disquisiciones académicas, sino una realidad vigente, dramática e ineludable, proyectada hacia un futuro de gloria.

Luchar contra el egoísmo pide el mensaje de la Acción Católica a los jóvenes españoles

Madrid. — Con un recuerdo especial para los que sufren, jóvenes enfermos e imposibilitados, comienza el mensaje que dirige José Quevedo Suárez vicepresidente nacional de la Juventud Masculina de Acción Católica Española, en nombre del Consejo Nacional, a todos los jóvenes de España.

En el mensaje se recuerda que las Navidades son fiestas de alegría porque conmemoran la encarnación de Cristo y aseguran que se sigue acercando a los hombres cada día, predicen, también, que Cristo ha de venir para la implantación definitiva de su Reino.

José Quevedo no olvida a los estudiantes, los campesinos, los obreros, los emigrantes, los soldados; ni a los que luchan en medio de necesidades e incomprendiones; los que están lejos de la familia ni a los que están privados de libertad. Igualmente piensa en los cristianos y en los indiferentes; en los que buscan la luz, en los inquietos y en los despreocupados; en los que pasan hambre y en los que están hartos y a todos les propone que estas fiestas les sirvan para «luchar contra todo egoísmo, a negarse a dar libre curso a los instintos de la violencia y el odio, que engendran las guerras y sus cortijos de males», como el Concilio les pide.

Les insiste, para terminar, en que reciban la paz del cielo prometida a los hombres sencillos y que no sientan la cobardía de dejar a medio camino la obra que es, para, a través del compromiso de cada uno con la vida descubriendo el único mensaje, «la Palabra de Dios que es la alegría de nuestra juventud».—(P.A.)

Importante Compañía

Precisa agentes - cobradores en capital y pueblos, interesante para personas dispongan tiempo libre. Escribir señor Sebastián. — Avda. del Cid, 80, 2.

Chófer

Soltero, se necesita con carácter de 1.ª, experimentado G. M. C., trabajos forestales, imprescindible buenos informes, bien retribuido. Razón: Teléfono 3888. Burgos y 185 Guernica (Vizcaya). (Registrado Oficina Colocación núm. 7).

REPRESENTANTE

Para esta capital y provincia, precisa importante Empresa metalúrgica radicada en Guipúzcoa.

★ Actividades: Fabricación y montaje de estructuras metálicas para naves industriales y edificaciones en general; calderería y trabajos similares.

★ Preferible técnico titulado.

Dirigirse por escrito con referencias personales y profesionales al Apartado 583 de SAN SEBASTIAN, referencia: Representante.

CALZADOS

Eugenio Dorao

Liquida el resto de sus existencias a precios ahora mucho más rebajados por reforma de sus establecimientos de

Moneda, 4 y Carnicerías, 1 (Rondillo)

Las misiones de Africa en la encrucijada

Por José GARCIA GONZALEZ

(Del Seminario Nacional de Misiones Extranjeras)

Los vaivenes políticos, coloniales y raciales han estado jugando con los hombres de color ya desde antiguo. Hoy entran otras mareas turbias en el juego — comunismo, ateísmo... — para llevarse un botín de 220 millones de hombres.

Y la Iglesia se enfrenta con todas ellas en su esfuerzo secular por redimir al hombre y a sus estructuras sociales.

No son aviones, ni tanques, ni odio lo que la Iglesia necesita para realizar esa redención. Sus armas son las propias de una estrategia sobrenatural fundada en el amor: misioneros, escuelas, iglesias, hospitales... y todo ese complejo de cosas pacíficas que se necesitan para formar al hombre y al cristiano.

Pero esa tarea no puede la Iglesia llevarla a cabo sin nosotros entre otras razones porque nosotros somos la Iglesia. Por eso la jornada misionera del 6 de Enero viene a darnos el albadazo del que mendiga lo necesario para subsistir: ayuda económica y vocaciones misioneras para Africa.

En 1890 León XIII dio el primer grito y estableció que lo fuéramos repitiendo año tras año por estas fechas. Cuando el genial Pontífice vislumbraba la trascendencia del continente africano para el futuro de la Iglesia, la raza negra acababa de emanciparse de la esclavitud individual, pero era repartida en grandes colectividades tribales entre las potencias coloniales de la Conferencia de Berlín.

Africa necesitaba, pues, ayuda económica y, sobre todo, vocaciones misioneras. Los tiempos presentes siguen urgido ambas cosas y para realizar parte de este programa vocacional, España cuenta con el Seminario Nacional de Misiones Extranjeras.

Sus misioneros están trabajando en Rhodesia. Wankie es la zona encomendada a nuestros compatriotas, un vasto territorio de 68.000 kilómetros cuadrados de selva, calor y mosquitos, donde los treinta y seis misioneros y treinta religiosas españolas se reparten a lo largo de quince misiones, cuatro hospitales, ochenta escuelas, en una población de 12.000 católicos y más de 150.000 paganos.

Ahora corren tiempos turbulentos para la joven Rhodesia. Cuanto pase en el orden político tendrá sus efectos en el campo misionero.

A un estado de guerra, de caos y de anarquía entre blancos y negros no puede seguir sino el clásico espectáculo de los últimos años: misiones destruidas, misioneros asesinados y paralización total de toda labor religiosa o benéfica.

Africa, Rhodesia, los compatriotas españoles que allí se juegan la vida entre las calamidades de la selva y la incertidumbre de los vaivenes políticos, esperan nuestra ayuda en esta jornada misionera que organiza el Seminario Nacional de Misiones Extranjeras, desde la noble ciudad castellana de Burgos.

(Colaboración LOGOS)



Diario de Burgos

FUNDADO EN 1924

nuestros colaboradores

El «dialecto» burgalés

Por José María CODON

El lenguaje que hoy hablan millones de hombres del Mundo hispánico es el dialecto burgalés, aquella lengua sencilla y ruda en que se expresaban unos cuantos millares de hombres de la Cantabria y los Montes de Oca, en el siglo XII. En esta centuria, la de «la gran roturación de Europa», como dice el profesor Santia-

go Montero, se impuso nuestro romance iniciado antes ya, por obra de rebeldes famosos, como el Conde Fernán González o el Alferez Mío Cid.

Un dialecto, como se sabe, es una variedad del tronco común de un idioma. El dialecto o subdialecto a que yo me refiero, es el habla burgalesa de 1966, el conjunto de palabras, frases,

refranes y modismos que difieren todavía del castellano común.

Es importante que paremos nuestra atención en estas modalidades lingüísticas. Siempre ha acompañado el crecimiento económico y al poderío político el desarrollo cultural. La lengua es un tesoro y ofrece gran interés ensanchar, mediante proyecciones en el mapa dialectal de España, el ámbito del vocabulario.

En todas las comarcas de la provincia se observan estas peculiaridades, curiosas y plásticas, sobre todo en los grupos de palabras referentes a la ganadería, la agricultura, el parentesco, los oficios y la vida jurídica.

Son riquísimas las variedades referentes al sector pecuario. Por vía de ejemplo, adreño, en Lara de los Infantes es el que conduce la manada durante el día a diferencia del boyero que es el que va con ella durante la noche. En Salazar de Amaya, adreño es aquel que lleva el ganado, con otro vecino, al mismo pastor. En Villanueva Matamala chotero es el pastor de ganado vacuno; guarín en Villamorón, Villadiego y muchas otras localidades y comarcas, es el pastor de ganado mayor, el que saca éste a la dula. La dula en Villarcayo se llama vereda y en todas las tierras de las Merindades ageladero es el paraje donde sesteaba el ganado.

En los alrededores de la capital se llama de huelgo, al ganado que no trabaja, relinchín al caballo «explorador» y recalar, aparte de la más conocida acepción, es el mero acto de llevar las hembras a la parada. Concretamente, en Villanueva Matamala se clasifica a las ovejas, según la edad con una precisión y sentido verdaderamente poéticos: A la de un año se la denomina primal o madrigala y a las más viejas, cerradas, aunque hay quien altera estos nombres.

Gazapera es, Gumiel de Hizán, un criadero de conejos pequeños; romo o burdecano en Castrojeriz, la cría de caballo y burra. En las comarcas de Medina y Villarcayo, borro es el carnero padre, en lugar de ser, como registra el Diccionario, el cordero que no llega a dos años; chon el cordero que se cria para el consumo familiar; nasa una ave de corral que engordará; tez el sebo de la carne de carnero; arresquilar el pajarillo trepador; negris el pez pequeño de río que en Burgos se llama portugués; chillones los gorrioncillos; y carabo cierto pájaro que emite por la noche chillidos semi-humanos.

En fin..., pasando al vocabulario de las relaciones humanas y jurídicas, que tantas veces escuchamos en el observatorio profesional, se podrían cons-

truir frases convencionales, como ésta, que prueba la riqueza dialectal examinada:

«La señora, estaba al sereno hablando con el andrado, de que el carcarillo les quería salir a la para a masarillo, y tendrían que pagar a restiporación y a esquitole».

Parece que no hablamos en la lengua de Raimundo de Miguel, sino en jergón, y sin embargo los vocablos no pueden ser más burgaleses:

Para la traducción, tengamos en cuenta que la señora no es la mujer sino la suegra; el sereno no es el funcionario nocturno, sino la entrada de la casa; andrado significa hijastro; carcarillo es el hijo de viudo y vida que por haber sido llevados respectivamente por los cónyuges al matrimonio, resultan entre sí hermanastros dobles; salir a la para es ejercitar una acción judicial de retracto; restiporación es prorrato; masarillo quiere decir fraudulentamente y esquitole deducción de los gastos.

No cabe duda, de que el «dialecto» burgalés no es un mero recuerdo histórico.

NUESTROS TELEFONOS:
REDACCION 1280
ADMINISTRACION 7148

Registrador de las pulsaciones del corazón



Heidelberg. (Impresiones de Alemania). — ¿Una radio espe-

cial para los duros del oído? No, el aparato reproducido en nuestra foto es un aparato medicinal auxiliar que ha sido desarrollado en la Alemania occidental.

A menudo sucedió que personas fueran dadas por muertas, habiendo sido las pulsaciones del corazón de un herido grave tan débiles que no pudieron ser percibidas con medios normales. Este aparato, llamado «Teldicord», registra con la sensibilidad de un oscilógrafo el más mínimo movimiento del corazón. Se trata de un aparato de transistores del tamaño de un radio de bolsillo fácilmente mane-

jable aun para personas inexpertas, por cuyo motivo podrá ser empleado en primer lugar por bomberos, sanitarios y agentes de policía en caso de accidentes. El «Teldicord» capta las diferencias de tensión causadas por la actividad del corazón, las amplifica y las transforma en impulsos sonoros perceptibles. En vista del aumento continuo del número de accidentes, este aparato, desarrollado por una empresa en Heidelberg, tendrá pronto su puesto fijo en las ambulancias, en los automóviles de la policía, en las salas de operaciones y, ante todo, en las maletas de los médicos de primera asistencia.

En el teatro de la Zarzuela, en que se ha iniciado brillantemente y con éxito de taquilla la temporada lírica con la repición de «Los sobrinos del capitán Grant» obra tan adecuada para estos días de vacaciones escolares, ya se habla de las obras que serán representadas después de la popular zarzuela de Ramos Carrión y el maestro Caballero.

Una de ellas será el bello poema vasco del llorado maestro Guridi. Nos referimos a «Mirentxu» que será montada con todos los honores y que formará cartel con otra obra de esencia muy populares, «La templanca» en la que la castiza inspiración de Jerónimo Jiménez cuaja una de sus mejores partituras.

REPARACION DE ISABEL. En el teatro Infanta Isabel en donde ha defendido bríosamente la taquilla Alfonso Paso con «Querido profesor», obra en la que también, como es sabido, actúa, y con gran aplauso, como actor, se anuncian novedades para fines de Enero.

Alfonso Paso se trasladará a Barcelona para estrenar allí «Querido profesor», obra en la que también como protagonista en la Ciudad Condal el propio autor. La ausencia de esta comedia de la cartelera del teatro que dirige con tanta pericia Arturo Serrano, será cubierta con la reaparición de Isabel Garcés que, desahogado de su repartición, se desahoga de su repartición una excelente comedia por ella estrenada en este mismo teatro, una de las últimas escritas por el autor de «Los intereses creados». La comedia en cuestión es la titulada «Su desconsolada esposa».

CENTENARIO Y OTRAS COSAS

Otro centenario, que se cumple en este año de 1966 es el de Carlos Arniches. Parece que en el María Guerrero quiere conmemorarse con la repición de una de sus más famosas comedias: «El señor Adrián, el Primo».

Se susurra con insistencia que Vicente Parra tornará nuevamente al teatro pero que aún no tiene obra para ello. También se dice que Emma Penella pisará de nuevo la escena encarnando la protagonista en una adaptación de la novela de Flaubert «Madame Bovary».

Y con esto y con añadir que Emilio Romero ha dado lectura a un grupo de amigos de su nueva comedia «Lola, su novio y yo», damos fin a nuestra última crónica del año 1965 y primera de 1966 deseando a todos los lectores un año lleno de venturas.

Los teatros de Madrid estuvieron repletos la noche final de 1965

Se anuncian homenajes a la memoria de Benavente y Arniches

"Mirentxu" en el Teatro de la Zarzuela

Madrid (Crónica teatral de la Agencia LOGOS, por Federico Gallardo). — La llegada del año 1966 ha sido esperada con gran animación por los vecinos de Madrid. Lo benigno de la temperatura ha sido factor importante para que las gentes se lanzaran a la calle buscando lugar en que comer las clásicas doce uvas.

Teatros, cines y salas de espectáculos registraron un lleno la noche de fin de año. Y a la salida de ellos, y durante el res-

to de la noche las calles estuvieron muy animadas tanto de coches como de peatones.

En los teatros no ha habido ninguna novedad durante la semana. Con vistas a las fiestas navideñas los que tenían en cartel obras demasiado productivas se apresuraron, con anterioridad a las fiestas, a remozar sus títulos.

El interés teatral está, pues, más en lo que va a darse que en lo que se ha dado ya.

LIRICO

Nuestros teléfonos:

REDACCION 1280
ADMINISTRACION 7148

Última novedad para los automovilistas



En Austria ha comenzado a venderse con gran éxito una pistola de aire caliente que permite quitar la nieve endurecida caída sobre el cristal parabrisas del automóvil. Su funcionamiento es autónomo. En la foto vemos una demostración con ella. — (Foto Fiel)

Propagandas — Folletos — Revistas
OFFSET — TIPOGRAFIA — FOTOGRAFADO
TALLERES GRAFICOS «DIABUR»
Vitoria 13 — Teléfono 285 — Apartado 48

Carta de MADRID

Por TACHIN

Se dice que este año serán fabricados en España 300.000 automóviles

Temperatura suave y buen sol

MADRID- Como habrá ob-

servado más de un presunto lector, las preguntas que hacen los lectores de la revista «SP» nos parecen interesantes, por lo general, salvo alguna menez que otra. Entre las últimas hemos hallado varias que se hallan impregnadas de eso que hace tantos años pasó a la historia y que se llama si mal no recordamos, candor. Y si no, véanse estas muestras: «¿Por qué no se prohíbe de una vez la tarjeta de recomendación en todas sus formas?» «¿Por qué, después de la campaña «mantenga limpia España» no hacer otra que diga: «España, procura hablar en voz baja, pues es signo de buena educación?» «¿Por qué no se procura evitar por todos los medios la continua subida de la vida?» «¿Por qué si la leche, después de intervenida, ha subi-

do de precio, no ha subido de calidad en la misma proporción?» «¿Por qué no mejoramos todos nuestra letra y van desapareciendo tantas caligrafías ilegibles, que tanto desazonan?» Pese a su ingenuidad, todas son «contestables». Pero hoy no lo hacemos por falta de tiempo, ¿asípa.

BENTEEZ El hombre de «El Cordobés» se va recuperando, noticia que divulgamos con conocimiento del Mundo. El curso postoperatorio prosigue normalmente, se vigila la recuperación, a fin de evitar trastornos. Manolo se halla animado y optimista y ha decidido, influido, sin duda, por los guerrilleros de Sierra Maestra, dejarse la barba hasta que pueda afeitarse el mismo.

PISOS En un juzgado de Madrid se ha seguido un proceso en el que se pedía la resolución de un contrato de arrendamiento de un piso amueblado, pero que aque-

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador, debe descubrirlos antes de cinco minutos.

(La solución mañana)

Pasando el rato

ya me hubieras conocido si el mes tuviera mujer, pero no es para marido.

FUGA DE VOCALES

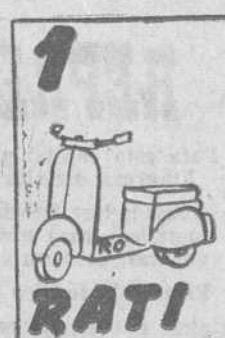
L. jstc. s. n. cnst. n. y p. r. v. lnt. d. d. r. c. d. n. l. q. l. t. c. Q. v. d.

SOLUCIONES

Al crucigrama:

HORIZONTALES. — 1: Tas. 2: Ramón. 3: Sabalos. 4: Be. Are. Ur. 5: Caña. Aromas. 6: Alero. Avila. 7: Maraca. Asan. 8: Sa. Uvo. Cs. 9: Sápalo. 10: Nadar. 11: Ros.

VERTICALES. — 1: Cam. 2: Balas. 3: Señoras. 4: Ra. Ara.



ADIVINANZA

En mi tienda de comer, estudio, juego y vestido;

¿Qué haces?

exactamente lo mismo que en Madrid».

LECHE DE CALIDAD El abstemio entra en un bar y pide una taza de leche. El mozo, distraído, le pone la taza, pero luego le sirve coñac. El abstemio se la bebe y, entornando los ojos, dice: «¡Santo cielo! ¡qué vaca!

A la fuga de vocales: El más desgraciado de los hombres es el que no sabe soportar la desgracia.

A los siete errores:

1: Cinta del sombrero. 2: Adorno de la cartuchera. 3: Botón del tabernero. 4: Tapón de una botella. 5: Vaso de un vaso. 6: Adorno de la puerta. 7: Lazo del pañuelo.

MUCHACHA OBSERVADORA

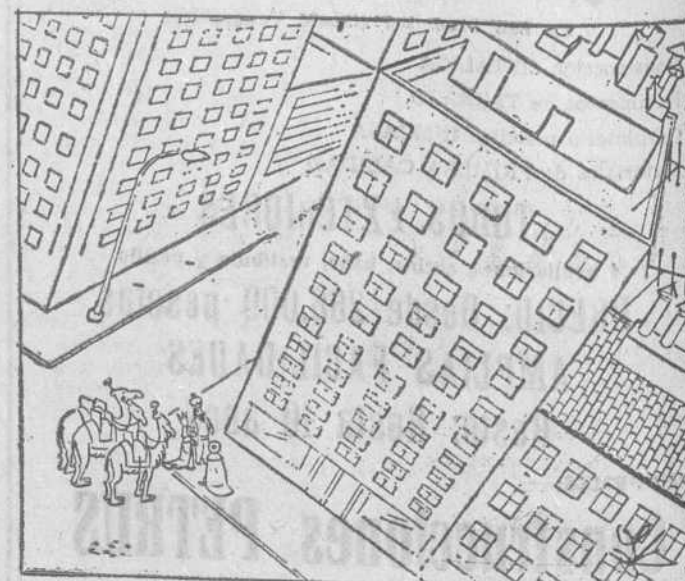
portación de mercancías. La joven se va a pasar unos días de verano a una playa de moda.

«Lo encontrarás todo más caro que en Madrid, le dice su madre.

A los dos días llega la primera carta de la veraneante, que dice:

«Respecto a los precios, mamá, hasta ahora no he notado cambio. Ciertamente que no he comprado más que sellos para escribirte, pero me han costado

DIFICULTADES, Por Ray



— Como siga esto así, va a venir con tías.